

[www.urduchannel.in](http://www.urduchannel.in)

# اردو علم عروض

عبدالصمد صارم الازهري

اردو چینل  
[www.urduchannel.in](http://www.urduchannel.in)

لکھنے میعنیں اللادب — اوردو پاکستان — لادب

# اُردو عالم عروض

عبدالصمد صارم الازهري

کتبہ معین الادب

اُردو بازار — لاہور

جملہ حقوق محفوظ

تاریخ اشاعت ————— نومبر ۱۹۹۱ء  
تعداد ————— ۱۰۰  
ناشر ————— کتبیہ معین الادب  
اردو بازار لاہور  
مطبع ————— شاہ فہیم متر پوس فریز لاہور  
قیمت ————— روپے 200/-

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

چونکہ علم عروض بھاری بھرم عربی اصطلاحات کی وجہ سے بغیر عربی دان حضرات کے لیے دشوار تھا، اس لیے مختلف حضرات نے اسے اردو دال طبقے کے لیے آسان بنانے کی کوشش کی مگر بار اور نہ ہوئی افضلہ تعالیٰ ایں نے اس فن کو آسان کر دیا ہے۔

عبد الصمد صارم اللفہی

# علم عروض و قافية

علم عروض و قافية وہ فن ہے جس کے ذریعہ اشعار کے اوزان و قوافی کی صحت و عدم صحت معلوم کی جاسکتی ہے۔ اس فن کا موجہ خلیل بن احمد بصری ہے اس نے کہ تشریف میں دعا کی تھی کہ مجھ سے کوئی علم ایجاد پا جائے۔ مکہ کو عروض بھی کہتے ہیں۔ اس لیے اس نے اس علم کا نام عروض رکھا۔ کہتے ہیں۔ وہ بصر سے میں مھیڑوں کے بازار سے گزرتا ہوا تھا۔ اس نے کھٹ کھٹ کی آواز سے فلکن فلکن وزن سکالا اور پھر یہ فن ترتیب دیا۔ بعض علماء نے اس کی وجہ تسمیہ یہ بیان کی ہے کہ چونکہ شاعر کو اس فن پر عرض کیا جاتا ہے (پیش کیا جاتا ہے) اس لیے اسے علم عروض کہتے ہیں۔ بعض لوگ کہتے ہیں کہ چونکہ پہلے مصروع کے آخری جزو کو عروض کہتے ہیں۔ اور اس فن میں اس سے بحث کی جاتی ہے۔ لہذا یہ نام قرار پایا۔

خلیل پہلی صدی ہجری میں ہوا ہے لیکن عربی شاعری اسلام سے پہلے زاروں پر تھی اس سے معلوم ہوا کہ علم عروض کو شاعری میں چند اس دخل نہیں ہے صرف ڈوق سلیم کافی ہے۔

شعر وہ کلام موزون ہے جس میں کوئی معنی ہو ورنہ وہ صرف کلام سورول کہلانے کا مستحق ہے۔ بغیر محسن معنی کے شعر کا اطلاق اس پر درست نہیں۔ عروضی کہتے ہیں ایسا کلام تھیں میں وزن و قافية کا قصد کیا گیا ہو شعر ہے۔ اربابِ ادب اس کے ساتھ طیف خیال یا حسین حملات کو بھی ضروری سمجھتے ہیں۔

شعر سورہ سے نکلا ہے جس کے معنی احساس کے ہیں۔ چونکہ شاعر کسی حسین معنی، دل کش منظر یا کسی طبیعت خیال سے متاثر ہو کر نغمہ سرا ہوتا ہے۔ لہذا اشورت کے ہونے کی وجہ سے اسے شعر کہنے لگے۔ اہل عرب، شاعر کو بیت دگھرا سے

تبیہ کرتے ہیں، اسی لیے انہوں نے اس کے دو صریعے (د د کواٹ) قرار دیے ہیں،  
وہ، سب، فاصلہ کی اصطلاحات بھی اسی بناء پر ہیں، قند، میخ، سبب، رسی اور فاصلہ  
ستون کو کہتے ہیں۔ جو نکہ یہ لوگ کھلی کے گھروں (خیروں) میں رہتے تھے۔ اور وہیوں،  
رسیوں اور ستونوں سے باندھے جاتے تھے لہذا شعر اور اجزاء نے شعر کے لیے انہوں نے  
ان چیزیں اصطلاحات مقرر کیں۔

جس طرح موسیقی میں آواز کے آنار پڑھاد سے راگ اور آلاتِ موسیقی پر فاص  
تناسب سے ضرب لگانے سے صد ائے ساز پیدا ہوتی ہے، اسی طرح  
مترک و ساکن حروف کے مخصوص انداز میں جمع ہو جانے سے وزن پیدا ہو جاتا  
ہے۔ خلیل نے ان اوزان کے منضبط کرنے کے لیے چند خاص حروف نتھاب  
کیے اور تمام اشعار کو پندرہ بھروں میں محدود کر دیا۔ بعد میں انہیں نے ایک  
اوہ بھر کا اضافہ کیا۔ پھر اپنے فارس نے مزیدین بھریں ایجاد کیں اور اضافہ بھی  
ہوتے رہے۔ بہر حال، شعر کے لیے وزن ضروری ہے، قافیہ ضروری نہیں  
البتہ اس کے حسن میں اضافہ کرتا ہے۔

## اجزائے شعر

پہلے مھرے کے سب سے پہلے جزو کو صدر اور سب سے آخری کو پشت اور دوسرے  
مھرے کے پہلے جزو کو اول اور سب سے آخر جزو کو آخر کہتے ہیں۔

## بھری

کسی شعر کے مترک و ساکن حروف کی محدود تعداد اور اُن کی خاص ترتیب کو شعر  
کے وزن یا نے (بھر)، سے تعبیر کرتے ہیں۔ جن الفاظ سے ضبط کیا جاتا ہے اُن

اکان شعر کہتے ہیں۔ یہ اکان کل دس ہیں۔ دو یونیخ حرفی اور آٹھ ہفت حرفی۔

۱۱) تُنْ تُنْ تُنْ (۲۱) تُنْ تُنْ تُنْ (۲۲) تُنْ تُنْ تُنْ (۲۳) تُنْ تُنْ تُنْ

(۲۴) تُنْ تُنْ تُنْ تُنْ (۲۵) تَانِ تَانِ تَانِ (۲۶) تَانِ تَانِ تَانِ (۲۷) تَانِ تَانِ

(۲۸) تَانِ تَانِ تَانِ (۲۹) تُنْ تُنْ تُنْ (۳۰) تُنْ تُنْ تُنْ

اکان مذکورہ کو عنود سے دیکھو یونیخ حرفی اکان دو جزو سے مرکب ہیں لیکن میمنن تُنْ اور تُنْ سُنْ سے اور ہفت حرفی دو یاتیں اجزاء سے مرکب ہیں جیسے قُمُنْ تُنْ اور قُمُنْ تُنْ تُنْ۔

ان اجراء کے نام اور تعریفیں حسب ذیل ہیں۔

۱ - دُحرفی ساکن : جس میں پہلا حرف متھرک اور دوسرا ساکن ہو جیسے تُن یا پر، تر، سر، در، وغیرہ۔

۲ - دُحرفی متھرک : جس میں دونوں حروف متھرک ہوں جیسے تُن (نونِ متھرک کیسا تھا) یا ”درِ تُن“ میں در، راء کے زیر کے ساتھ۔

۳ - تُحرفی ساکن : جس میں پہلے دو حرف متھرک ہوں اور تیسرا حرف ساکن ہو تُن جیسے مدد حسد، سمن

۴ - تُحرفی متھرک : جس میں پہلا اور تیسرا حرف متھرک ہو اور پیش کا حرف ساکن ہو جیسے تَانِ (نونِ متھرک کیسا تھا) یا ”در دل“ میں دال کے زیر کے ساتھ (در دل)

۵ - پُحرفی : جس میں پے در پے تین متھرک ہوں اور چوتھا ساکن ہو جیسے تُنْ (یا تُدْ) وغیرہ۔ در اصل پُحرفی دُحرفی متھرک اور دُحرفی ساکن سے مرکب ہے۔

مذکورہ بالا دس اکان میں سے پہلارکن لیکن تُنْ تُنْ تُنْ، تُحرفی ساکن اور دُحرفی ساکن لیکن تُنْ اور تُنْ سے مرکب ہے۔ دوسرا رکن لیکن تُنْ سُنْ پہلے کے برعکس دُحرفی ساکن اور تُحرفی ساکن سے مرکب ہے۔ تیسرا رکن لیکن قُمُنْ تُنْ جیسے تُحرفی ساکن اور دو دُحرفی

ساکن سے مرکب ہے۔ پچھا لعینی تُن تُشْن دو، دُحرفی ساکن، اور ایک تحرفی ساکن ہے۔ مزکب ہے۔ پانچواں لعینی تُن تُشْن تُن، دُحرفی ساکن، تحرفی ساکن اور دُحرفی ساکن سے مرکب ہے۔ چھٹا لعینی تَان تُن تُن، تحرفی متک اور دو، دُحرفی ساکن سے مرکب ہے۔ ساتواں رکن لعینی تُن تُن تَان چھٹے کے برعکس دو، دُحرفی ساکن اور ایک تحرفی متک سے مرکب ہے۔ آٹھواں لعینی تُن تَان تُن، دُحرفی ساکن، تحرفی متک اور دُحرفی ساکن سے مرکب ہے۔ نواں لعینی تُشْن تُشْن تُشْن، تحرفی ساکن اور چھرفی سے مرکب ہے۔ دسوال لعینی تُشْن تُشْن تُشْن، نویں کے برعکس چھرفی اور تحرفی ساکن سے مرکب ہے۔

## بھرپل

مذکورہ بالا ارکان سے ایسیں بھرپل لعینی ایسیں لئے نکلتی ہیں۔ دراز، وسیع، عرض  
کامل، ثابت، سریلی، الاب، راگ، سہل، مشابہ، سریع، خفیف، ثقیل، مشتق، ہتھارب  
تیرز، جدید، قریب اور شبیہ۔

ان میں سے پہلی پائیج لئے عربی اشعار کے لیے مخصوص ہیں۔ اردو اور فارسی میں  
شاذونا درہ استعمال ہوتی ہیں۔ سب سے آخر کی تین لئے فارسی اور اردو کے ساتھ  
خاص ہیں عربی میں استعمال نہیں ہوتیں۔ باقی گیارہ لئے مینوں زبانوں میں مشترک ہیں۔  
ان سے علاوہ اور بھرپل بھی اہل عجم نے نکالی ہیں جن کا جاننا زیادہ ضروری نہیں۔

مذکورہ بالا بھرپلی بعض ایک رکن کی تحرارت سے حاصل ہوتی ہیں۔ انہیں بخوبی مفرغہ  
کہتے ہیں۔ اور بعض دو رکنوں کی ترکیب سے بنتی ہیں۔ انہیں بخوبی مرکبہ کہتے ہیں۔  
ان کی نظر کریں بعض مرتبہ ایک ہفت حرفی اور ایک پنج حرفی رکن سے ہوتی ہے۔ اور  
بعض مرتبہ دو مختلف ہفت حرفی رکنوں سے

# تفصیل بحورِ مفردہ و مرکبہ

بحورِ مفردہ :

ایک شعر میں چار بار

۱۔ متقاب ، تُشُنْ تُشُنْ

۲۔ تیز ، تُشُنْ تُشُنْ

۳۔ ثابت ، تُشُنْ تُشُنْ

۴۔ کامل ، تُشُنْ تُشُنْ

۵۔ سریلی ، تُشُنْ تُشُنْ

۶۔ الپ ، تُشُنْ تُشُنْ

۷۔ راگ ، تُشُنْ تُشُنْ

ان ارکان کے آٹھ مرتبہ آنے سے شعر مکمل ہوتا ہے گوچھوڑی بھروس میں آٹھ اجزاء  
سے کم بھی آ جاتے ہیں۔ مثلاً بھی چھے، کبھی چار۔

بحورِ مرکبہ :

۱۔ دراز ، تُشُنْ تُشُنْ ، تُشُنْ تُشُنْ  
ایک شعر میں چار بار اسی ترتیب سے

۲۔ عریض ، تُشُنْ تُشُنْ تُشُنْ ، تُشُنْ تُشُنْ

۳۔ وسیع ، تُشُنْ تُشُنْ تُشُنْ ، تُشُنْ تُشُنْ

یعنی ان بھروس ایک بیخ حرفي اور ایک ہفت حرفي رکن سے ترکیب پائی ہیں۔

ذیل میں ان بحورِ مرکبہ کا ذکر کیا جاتا ہے۔ جو صرف ہفت حرفي ارکان سے ترکیب پائی ہیں۔

۱۔ سرتبع: تُشُنْ تُشُنْ ، تُشُنْ تُشُنْ تُشُنْ ، تُشُنْ تُشُنْ تَانِ ، دوبار سے شعر مکمل

ہو جاتا ہے۔

۲۔ سہل: تُشُنْ تُشُنْ تُشُنْ ، تُشُنْ تُشُنْ تَانِ ، تُشُنْ تُشُنْ تُشُنْ ، تُشُنْ تُشُنْ تَانِ۔

- دوبار سے شعر مکمل ہو جانا ہے۔ اسے ہمیشہ مسدس استعمال کرتے ہیں۔
- ۳۔ نخفیف: تُنْ تُسْنِيْنْ، تُنْ تَائِنْ تُنْ، تُنْ تُسْنِيْنْ، دوبار کل چھے رکن۔
- ۴۔ مشابہ: تُسْنِيْنْ تُنْ تُنْ، تَائِنْ تُنْ تُنْ، تُسْنِيْنْ تُنْ تُنْ۔ اس کے بھی آخری رکن کو گرا کر مسدس ہی استعمال کرتے ہیں۔
- ۵۔ مشتق: تُنْ تُنْ تَائِنْ، تُنْ تُنْ تُسْنِيْنْ، تُسْنِيْنْ تُنْ تَائِنْ، تُنْ تُنْ تُسْنِيْنْ، مثل سابق مستعمل ہے۔ مگر عموماً تیسرے رکن کو گرا دیتے ہیں اور مسدس ہی استعمال کرتے ہیں۔
- ۶۔ ثقیل: تُنْ تَائِنْ تُنْ، تُنْ تُسْنِيْنْ تُنْ، تُسْنِيْنْ تَائِنْ، تُسْنِيْنْ تُنْ تُنْ، بحر مشتق کی طرح مستعمل ہے۔
- ۷۔ جدید: تُجْهَنْ تُسْنِيْنْ، تُنْ تُسْنِيْنْ تُنْ، تُنْ تُنْ تُسْنِيْنْ، دوبار چھے رکن۔
- ۸۔ قریب: تُسْنِيْنْ تُنْ تُجْهَنْ، تُسْنِيْنْ تُنْ تُنْ، تُسْنِيْنْ تُسْنِيْنْ تُنْ، دوبار چھے رکن۔
- ۹۔ شبیہ: تُسْنِيْنْ تُنْ تُنْ، تُسْنِيْنْ تُنْ تُنْ، تُسْنِيْنْ تُنْ تُنْ، دوبار چھے رکن۔

## بھروس کے نقش

ایک اصل سے جوار کان نکلتے ہیں۔ اور ان اکان سے جو بھروس پیدا ہوتی ہیں انھیں ضبط کرنے کے لیے تمام بھروس کے واسطے چھے دائیں تجویز کیے گئے ہیں، ہم نے ہر ایک بھروس کے استخراج کو واضح کرنے کے لیے ایک نقشہ بنایا ہے۔ ہر نقشے میں صرف ایک مصروع کے اکان مذکور ہیں۔

### نقشه نمبرا

اس نقشے سے دو بھریں نکلتی ہیں متعارب اور تیز

نام بھر	تحرفی ساکن	دھرفی ساکن										
متعارب	شُنْ											
تیز	شُنْ											

### نقشه نمبر ۲

اس نقشے سے دو بھریں نکلتی ہیں ثابت اور کامل

نام بھر	تحرفی ساکن	چھرفی ساکن										
ثابت	شُنْ											
کامل	شُنْ											

### نقشه (۳)

اس نقشے سے تین بھریں نکلتی ہیں، سریلی، الپ اور راگ

نام بھر	تحرفی ساکن	دھرفی ساکن										
سریلی	شُنْ											
الپ	شُنْ											
راگ	شُنْ											

٢٧

اس سیئن بھریں نکلتی ہیں، دراز، دیسیع، عریفن

## نقشه نمبر ۵ حتمه دار

### لکھنے نمبر ۵ حصہ (ب)

دھرنی ساکن	تحری ساکن	دھرنی ساکن	تحری ساکن	دھرنی ساکن	تحری ساکن	دھرنی ساکن
					مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ
					مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ
					مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ
				مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ
			مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ
	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ
	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ

### لکھنے نمبر ۶ حصہ (ا)

ناہج	دھرنی ساکن	تحری ساکن	دھرنی ساکن						
جدید	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ
قریب	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ	مُتْعَنٌ
شبیہ	مُتْعَنٌ								

نقشہ نمبر ۶ (حصہ اب)

تحفی ساکن	دحرفی ساکن	دحرفی ساکن	تحفی ساکن	دحرفی ساکن	دحرفی ساکن	تحفی ساکن	دحرفی ساکن	تحفی ساکن
مُن	مُن	مُن	مُن	مُن	مُن	مُن	مُن	مُن
مُن	مُن	مُن	مُن	مُن	مُن	مُن	مُن	مُن
مُن	مُن	مُن	مُن	مُن	مُن	مُن	مُن	مُن

## تغیرات

کبھی ارکانِ عشرہ میں کچھ کمی یا زیادتی کر دیتے ہیں۔ اس کو ہم نے تغیر کے نام سے موسوم کیا ہے۔ جس رکن میں کوئی تغیر ہوتا ہے۔ اسے متغیر کہتے ہیں۔ اور جس میں کوئی تغیر نہ ہوا سے سالم کہتے ہیں۔

- ۱۔ کسی متحرک حرف کو ساکن کرنا۔
- ۲۔ کسی رکن کے ایک یا چند حروف کو گردینا یا متحرک حرف کو ساکن کر کے اسے گردا دینا۔

۳۔ کسی رکن کے ایک یا چند حروف کو بڑھا دینا۔

ان تغیرات میں سے بعض تو کسی ایک رکن کے ساتھ خاص ہیں اور بعض متعدد ارکان میں آتے ہیں، علی ہذا القياس بعض تغیرات کسی ایک بھر کے ساتھ خاص ہیں اور بعض متعدد بھروں میں آتے ہیں۔ ہر تغیر کی تعریف کے ساتھ ان ارکان اور بھروں کے نام بھی لکھے جائیں گے۔ جن میں یہ تغیرات جاری ہوتے ہیں۔

اگر صرف ایک تغیر واقع ہو تو اسے تغیر مفرد کہتے ہیں اور اگر کسی رکن میں ایک سے زیاد تغیرات ہوں تو اسے تغیر مرکب کہتے ہیں، پہلے ہم تغیرات مفردہ کو بیان کرتے ہیں۔ متغیر شدہ رکن کو بعض جگہ مناسب الفاظ کے ساتھ بدل لیا جاتا ہے، تفضیل آگے آئے گی۔

تیکارت مفردہ

سکن کو گرانا: نام تخفیف ہے۔ یہ تغیر مزدوجہ ذیل ارکان میں ہوتا ہے۔

تُشُن سے تُشُن، تُشُن تُشُن تُش سے تُشُن تُش، تُش تُش تُش سے

**مشین تھن۔** تُن تھن تھان سے مشین تھان۔ چونکہ پے در پے دو تاء برمی معلوم

یہ تغیر الاپ، راگ، وسیع، عریض، تیز، سریع، خفیف، سهل،  
شقیل، مشتق، جدید اور شبیہ میں ہوتا ہے۔ (تسکین کے بعد بھر کامل میں  
بھی اس کا اجزاء ہوتا ہے)

۳ - طے اکسی رکن کے چوتھے حرف ساکن کو گردینے کا نام طے ہے۔ جیسے  
تُن تُن تُشِن سے تُن تُشِن اور تُن تُن تماں سے تُن تُشِن، سہولت تلقظا  
کے لیے دونوں رکنوں میں ایک تاء کو فون سے بدل لیا ہے۔ آپ کا  
جی چاہے تو تبدیلیے۔ پیر تپر، وسیع الاب سہل، مشتو، اور خدمہ، وہاں تے۔

۳۔ قبض کسی رکن کے پانچویں حرفت ساکن کو (دھرفی ساکن سے) گردانیتے کا نام قبض ہے جیسے شمن ٹن ٹن سے شمن ٹمن اور ٹمن ٹن سے ٹمنٹج۔ یہ

تغیر، دراز اسریلی، متقارب، شیبیہ اور مثایہ میں ہوتا ہے پہلی

۷۔ صبیط، ساتریں حرفِ ساکن کو گرانے کو صبیط کہتے ہیں۔ جیسے تھن تھن تھن

سے تہذیب اور تعمیر کرنے سے صحن مٹھتی (بروزن ٹن تان) یہ تغیر دراز، عربی، سریلی، راگ، خفیف، تقلیل، مشابہ، جدید، قریب اور شبیہ میں ہوتا ہے۔

## متحرک کو ساکن کرنا

- ۱- تکین چھرفی کے دوسرے حرف متحرک کو ساکن کرنے کا نام تسلیم ہے۔ جیسے تہذیب تعمیر سے بُنْ ٹُنْ تہذیب تعمیر بحر کامل میں ہوتا ہے۔
- ۲- تحریب، کسی رکن کے پانچویں حرف متحرک کو ساکن کرنا (چھرفی سے تحریب کہلاتا ہے۔ جیسے تہذیب تعمیر سے تہذیب تُنْ تُنْ، یہ تغیر بحر ثابت میں ہوتا ہے۔
- ۳- وقت، ساتویں حرف متحرک کو ساکن کرنا (تحریف متحرک سے) وقف کہلاتا ہے۔ جیسے تُنْ تُنْ تان سے مُنْ تُنْ تان۔ یہ تغیر بحر سریع سہل اور مشتق میں ہوتا ہے۔

## متحرک کو گرانا

- ۱- تفریق، تُنْ تُنْ تُنْ کے تحریف ساکن کے دو متھر کوں میں سے کسی ایک حرف کو گرا دینے کا نام تفریق ہے۔ لہذا تُنْ تُنْ تُنْ یا تُنْ تُنْ تُنْ رہا۔ یہ تغیر بحر عربی، راگ، خفیف، تقلیل، جدید اور قریب میں ہوتا ہے۔

## ساکن کو گرا کر متھر کو ساکن کرنا

- ۱- تحریم، آخر می ساکن کو (دھرفی ساکن) سے گرا کہ اس کے پہلے متھر حرف

کو ساکن کر دینا جیسے تُنْ تُنْ تُنْ سے تُنْ تباہ، تُنْ تُنْ تُنْ سے تُنْ تباہ،  
تُنْ تُنْ تُنْ سے تباہ - ہم نے ہر سہ رکن کے آخری نون کو الف سے  
اور آخری تاد کو نون سے بدل لیا ہے - اور تُنْ تباہ تُنْ سے تُنْ تُنْ تُنْ  
(در اصل تُنْ تُنْ تُنْ نہ ہوا) یہ تغیر دراز، عریض، سریلی، راگ، متفارب  
مشابہ، خفیف، نقیل، جدید، قریب اور شبیہ میں ہوتا ہے -

۲۔ قطع، تحریف ساکن سے آخری ساکن کو گرا کر اس کے بعد متک کو ساکن  
کرنے کا ذمہ قطع ہے۔ جیسے تُنْ تُنْ تُنْ سے تُنْ تُنْ تُنْ اور تُنْ تُنْ  
تُنْ سے تُنْ تُنْ اور تُنْ تُنْ تُنْ سے تُنْ تُنْ تُنْ - یہ تغیر، تیز، الپ، کامل، راگ  
و سیع، عریض، سریع، خفیف، مشتق، جدید، قریب اور شبیہ میں ہوتا ہے - یہ  
تغیر تُنْ تُنْ تُنْ میں بھی جاری ہوتا ہے - مگر حذف کے بعد ہوتا ہے -  
اور تُنْ تُنْ رہ جاتا ہے - حذف کی تعریف مندرجہ ذیل ہے -

### ایک جزو کو گرا دینا

۱۔ حذف، آخری ڈھرفی ساکن کے گرا دینے کا نام حذف ہے - جیسے  
تُنْ تُنْ تُنْ سے تُنْ تُنْ اور تُنْ تُنْ سے تُنْ تُنْ اور تُنْ تُنْ سے  
تُنْ تُنْ - یہ تغیر عریض خفیف، سریلی، راگ، مشابہ، نقیل، دراز،  
متفارب، جدید، قریب اور شبیہ میں ہوتا ہے -

۲۔ روک، آخر کلمہ سے تحریف ساکن کو گرا دینے کا نام روک ہے - جیسے  
تُنْ تُنْ تُنْ سے تُنْ تُنْ اور تُنْ تُنْ سے تُنْ تُنْ اور تُنْ تُنْ سے  
تُنْ - یہ تغیر و سیع، کامل، الپ اور تیز میں ہوتا ہے -

۳۔ ٹوک، آخر سے تحریف متک کے گرا دینے کو ٹوک کہتے ہیں - جیسے  
تُنْ تُنْ تباہ سے تُنْ تُنْ تُنْ یہ تغیر سیع، سہل اور مشتق میں ہوتا ہے -

## تغیرات مرکبہ

### ایک حرف میں دو تغیر

۱۔ توڑ، تسلیم کے بعد تخفیف کرنے کا نام توڑ ہے۔ جیسے تُنْشِنْ شُنْشِن سے تُنْشِنْ شُنْ رُتُنْ کے پہلے نون کو بنا بر تسلیم کے ساکن کیا اور بنا بر تخفیف کے اسے گرا دیا، یہ تغیر بحر کامل میں ہوتا ہے۔

۲۔ پھوڑ، تحریب کے بعد قبضن کرنے کا نام پھوڑ ہے۔ جیسے تُنْشِنْ شُنْشِن سے تُنْشِنْ دُتُنْ دُتُن کے پہلے نون کو بنا بر تحریب کے ساکن کیا اور اس کو بنا بر قبضن کے گرا دیا۔ یہ تغیر بحر ثابت میں ہوتا ہے۔

۳۔ شکست، وقت کے بعد صبیط کرنے کا نام شکست ہے۔ جیسے تُنْشِنْ شُنْشِن سے تُنْشِنْ تازَّتَانِ کے نون کو بنا بر وقت کے ساکن کیا پھر بنا بر صبیط کے گرا دیا، یہ تغیر، مسریع، سهل اور مشتق میں ہوتا ہے۔

### دو حرف یا ان سے زیادہ میں دو تغیر

۱۔ نقض، تسلیم اور طے کے جمع کرنے کو نقض بولتے ہیں۔ جیسے تُنْشِنْ شُنْشِن سے تُنْشِنْ رُنْیا بر تسلیم کے تُنْشِنْ کے پہلے نون کو ساکن کیا اور اس کے آخری نون کو بنا بر طے کے گرا دیا، یہ تغیر بحر کامل میں ہوتا ہے۔

۲۔ ٹوٹ، تخفیف اور صبیط کے جمع کرنے کا نام ٹوٹ ہے۔ تُنْشِنْ شُنْشِن سے تُنْشِنْ شُنْشِن رُنْیا بر تخفیف کے پہلے تُنْ کا نون گرا دیا اور بنا بر صبیط کے آخری تُنْ کا نون گرا دیا۔ ہم اسے سہولتِ ادایگی کے لیے تُنْشِنَان سے تغیر کریں گے۔

۳ - پھوٹ: تحریب اور حذف کے جمع کر دینے کا نام پھوٹ ہے۔ یہی سے میں تشنہ سے میں تشنہ دنایا تحریب کے تشنہ سے پہلے نون کو ساکن اور بنا بر حذف کے آخر سے دو نون گرا دیے) یہ تغیر بحر ثابت میں ہوتا ہے۔

۴ - خلل: حذف اور قطع کو جمع کرنے کا نام خلل ہے۔ یہی سے تشنہ تشنہ اور تشنہ تشنہ سے تشنہ تشنہ اور تشنہ تشنہ سے تشنہ۔ دنایا بر قطع کے تشنہ کے نون کو گرا کر پہلے نون کو ساکن کیا تھا رہا۔ پھر بنا بر حذف کے آخری تھن کو گرا دیا) یہ تغیر بحر متعارب، علیض اور سریلی میں ہوتا ہے۔ نوٹ: تشنہ تشنہ میں ضرب اور بگار کے جمع کر دینے کو بھی خلل کہتے ہیں لہذا تشنہ رہ جاتا ہے۔ ضرب کا بیان ذیل میں آتا ہے رہ و آخری دھرفی ساکن بنا بر ضرب کے گئے اور بگار کی بنا پر تشنہ کی تا، گر گئی لہذا تشنہ رہ گیا یہ تغیر سریلی میں ہوتا۔

۵ - ضرب: حذف کے بعد حذف کرنے کو ضرب کہتے ہیں۔ یہی سے تشنہ تشنہ سے تشنہ۔ یہ تغیر سریلی میں ہوتا ہے۔

۶ - خبط: ٹوک کے بعد ترمیم کر دینے کو خبط کہتے ہیں۔ یہی سے تشنہ تشنہ تاں سے تاں دنایا بر ٹوک کے تاں کو گرا دیا اور بنا بر ترمیم کے دوسرے تھن کے نون کو گرا کر اس کی تاء کو ساکن کر دیا۔ تشتہ رہا۔ ہم نے تشتہ کو تاں سے بدل لیا ہے کیوں کہ دو نون کا ایک ہی وزن ہے۔ اور آسانی سے ادا ہوتا ہے۔

یہ تغیر بحر مشتق، سریع اور سہل میں ہوتا ہے۔

۷ - ذبح، تھن تھن تاں کے تمام حروف کو اڑا کر صرف تا کے باقی رکھنے کو ذبح کہتے ہیں۔ یہ تغیر بحر سریع، سہل اور مشتق میں ہوتا ہے۔

۸ - تراش: حذف و ترمیم کے اجتماع کو تراش کہتے ہیں۔ یہی سے تشنہ تشنہ تشنہ

سے ہم تناش رہنے کے بعد میں نہیں رہا پھر تمیم کی بنا پر تن کے نون کو گھر اکر تاد کو ساکن کیا تھا۔ اسے ہم تناش سے تعبیر کرتے ہیں۔

## بگاڑ اور اس کی قسمیں

جو تحریق ساکن اول میں ہوا اس کے پہلے متھک کو گرا دینے کا نام بگاڑ ہے۔ مختلف ادکان میں اس کے مختلف نام ہیں۔

۱۔ اکھاڑ: چین ٹن میں بگاڑ کر دینے کا اکھاڑ کہتے ہیں لہذا ٹن ٹن رہ جاتا ہے۔ یہ تیز بھر دراز و متقارب میں ہوتا ہے۔

۲۔ پچھاڑ: چین ٹن میں بگاڑ کے بعد قیض کر دینے کا نام پچھاڑ ہے۔ لہذا پیش یہ دن تان رہ جاتا ہے۔ ٹن ٹن کی تاء کو بنا بر بگاڑ کے گرا دیا۔ اور قیض کی بناء پر ٹن کے نون کو گرا دیا) یہ بھی بھر دراز و متقارب میں ہوتا ہے۔

۳۔ دراڑ: چین ٹن میں بگاڑ کرنے کو دراڑ کہتے ہیں۔ لہذا پیش ٹن ٹن رہ جاتا ہے۔

۴۔ کاٹ: چین ٹن میں بگاڑ کر کے تخریب کر دینے کا نام کاٹ ہے۔ لہذا ٹن ٹن رہ جاتا ہے۔

۵۔ ادھیر: چین ٹن میں بگاڑ کے بعد پھوڑ کر دینے کا نام ادھیر ہے۔ لہذا ٹن ٹن رہ جاتا ہے۔

ٹن کے پہلے نون کو ساکن کر کے بنا بر پھوڑ کے گرا دیا۔ لہذا ٹن رہا۔

یہ بینوں بھرتا یت میں ہوتے ہیں۔

۶۔ کتر: چین ٹن میں اگر هرف بگاڑ ہی کیا جائے تو اسے کتر کہتے ہیں۔ لہذا

تُن تُن تُن رہ جاتا ہے ۔

۷۔ بیوںت، ہمُن تُن تُن میں بگاڑ کے بعد قبض کر دینے کو بیوںت کہتے ہیں لہذا

تُن تُن بروز تُن تُن رہ جاتا ہے ۔

۸۔ خرابی، ہمُن تُن تُن میں بگاڑ کے بعد ضبط کر دینے کا نام خرابی ہے۔ لہذا

تُن تُشت بروز تُن تان رہ جاتا ہے ۔

۹۔ بربادی، ہمُن تُن تُن میں بگاڑ کے بعد ضرب کرنے کا نام بربادی ہے۔

لہذا گُن رہ جاتا ہے (بناء بر بگاڑ کے تُن کی تاء گرانی تُن رہا۔ پھر ضرب

کی بناء پر دونوں تُن گرا دیے)

۱۰۔ تباہی، ہمُن تُن تُن میں بگاڑ کے بعد حذف اور ترمیم کر دینے کا نام تباہی

ہے۔ لہذا اُشت بروز تان رہا۔ یہ تمام تغیرات سریلی اور مشابہ میں

ہوتے ہیں۔

## اضافہ

کبھی ارکان میں کچھ اضافہ کر دیتے ہیں۔ اس کی تین صورتیں ہیں۔

۱۔ بہتات: آخری دھرفی ساکن پر ایک ساکن الٹ زیادہ کر دیتے ہیں،

جیسے ہمُن تُن تُن سے ہمُن تُن تان اور تُن تُن تُن سے ہمُن تُن تان

اور تُن تُن سے ہمُن تان۔ یہ تغیر سریلی، راگ، تقیل، مشابہ، متفاہب ہر لیفڑی

دران، جدید، قریب اور شبیہ میں ہوتا ہے۔

۲ - زیادتی، آخری ستر فی ساکن پر ایک حرف ساکن (الف) کے زیادہ کرنے کو زیادتی کہتے ہیں۔ جیسے تُن، تُن، تُمن سے تُن، تُن، تُمان، اور تُن، تُمن سے تُن، تُمان اور تُمن، تُمن سے تُمن، تُمان۔ یہ تغیر، سریع، سهل، مشتق، کامل، وسیع، الپ اور تیز میں ہوتا ہے۔

۳ - کثرت، آخری ستر فی ساکن پر دو حرفی ساکن کے اضافو کو کثرت پولتے ہیں، جیسے تُن، تُن، تُمن سے تُن، تُن، تُمن اور تُمن، تُن سے تُمن، تُمن، تُمن اور تُمن سے تُمن، تُمن۔

### مخالفت

ایسے دو تغیر جو کسی لُکن میں ایک ساتھ جمع نہ ہو سکیں، اسے مخالفت کہتے ہیں جیسے تُمن، تُن، تُن میں قبضن اور ضبط ایک ساتھ جمع نہیں ہو سکتے، اگر قبضن ہوگا تو ضبط نہیں ہوگا اور اگر ضبط ہوگا تو قبضن نہیں ہوگا۔

### رقابت

ایسے دو تغیر جو کسی لُکن میں نہ تو دونوں جمع ہو سکیں نہ دونوں کویں "چھوڑا جائے بلکہ ان میں سے ایک ضروری ہو، اسے رقابت کہتے ہیں مثلاً بحر مثا بہ لہیں تُمن، تُن، تُن میں قبضن یا ضبط دونوں میں سے ایک کا ہونا ضروری ہے۔ البتہ دونوں ایک ساتھ جمع نہیں ہو سکتے۔

### چند اصطلاحیں

- ۱ - مشن، جس بحر کے آٹھ اركان ہوں اسے مشن کہتے ہیں۔
- ۲ - مسدس، وہ بحر جس کے چھے ایکان ہوں اسے مسدس کہتے ہیں۔
- ۳ - مریخ، وہ بحر جس کے چار ارکان ہوں۔
- ۴ - مشکش، جس کے تین لُکن ہوں۔

۵۔ مشنی: جس کے دوار کان ہوں۔  
کسی بھی بھر کے ارکان دراصل چھے سے کم نہیں ہوتے۔ ہاں حذف کر  
دینے سے کم ہو سکتے ہیں۔

۶۔ پونی، جس بھر کے آٹھ رکن ہوں اور ہر صریع سے ایک رکن  
حذف کر دیا جائے۔

۷۔ اڈھی: اگر ہر صریع سے دو رکن حذف کر دیے جائیں تو اس بھر  
کو اڈھی کہتے ہیں۔

۸۔ یکی: اگر ہر صریع میں سے صرف ایک رکن باقی رہ جائے تو اس  
بھر کو یکی کہتے ہیں۔ اور یہ شاذ ہے۔

## تفصیل

لنت میں تقطیع کے معنی مکڑے ٹکڑے کر دینے کے ہیں، ہماری  
اصطلاح میں اجزل سے شعر کے ارکان بھر کے ساتھ برابر کرنے کا نام تقطیع  
ہے۔ تقطیع کرنے کا یہ طریقہ ہے کہ شعر کے متہجک حرفت کو وزن کے متہجک  
حرفت کی جگہ اور ساکن کو ساکن کی جگہ رکھو، بالفاظ دیگر تحریق کی جگہ تحریق اور بھرنی  
کی جگہ بھرنی رکھو، حرکت کا بالکل ایک چیسا ہوتا ضروری نہیں، یعنی یہ ضروری  
نہیں کہ پیش کی جگہ پیش اور زیر کی جگہ زیر ہی ہو۔ بلکہ حرفت متہجک کی جگہ حرفت  
متہجک اور ساکن کی جگہ ساکن ہو، مثلاً ببل کا وزن جتنی تھی ہے۔ اسی طرح  
منزل کا وزن بھی تھی تھی ہے۔ حالانکہ ان دونوں کی حرکتوں میں اختلاف  
ہے۔ مگر چونکہ متہجک کے مقابل متہجک اور ساکن کے مقابل ساکن ہے،  
لہذا وزن درست ہے۔

تقطیع میں ان حروف کا اعتبار ہوتا ہے جو بولنے میں آتے ہیں، خواہ لکھنے میں آئیں یا نہ لٹکا مثلاً آدم کا وزن تین چین ہے۔ کیونکہ آدم کا الف دو الف کی آواز دے رہا ہے۔ اگرچہ لکھنے میں ایک ہی لکھا جاتا ہے۔ خوان غم کا وزن تین چین ہے۔ خوان کا واو چونکہ پڑھنے میں آواز نہیں دے رہا ہے۔ لہذا تقطیع میں شمار نہیں ہو گا۔ مرکب کا وزن تین چین ہے۔ کیونکہ تشدید کی وجہ سے کاف دو مرتبہ پڑھی جا رہی ہے۔ (مرک کب)۔

پیش کے اشیاع (کھینچ کر پڑھنے سے) واو بن جاتی ہے۔ زیر کے اشیاع سے یاد اور زبر کے اشیاع سے الف، لہذا جن مقامات پر انہیں کھینچ کر پڑھا جائے گا، وہاں پیش واو، زیر، یاء اور زیر الف شمار ہو گا۔ مثلاً رازِ دل کا وزن تین چین ہے۔ کیونکہ زاء کے زیر سے یاء پیدا ہو گئی ہے۔ (جیکہ اشیاع کے ساتھ رازے دل پڑھا جائے) اسی طرح اگر واو، الف اور باء کو پڑھنے میں ظاہرنہ کیا جائے تو یہ حرکت شمار ہوں گے۔ مثلاً دو دل کی واو کو اگر پڑھنے میں ظاہرنہ کیا جائے تو اس کا وزن دو دل یعنی تین چین ہو گا۔ اور اگر واو کو ظاہر کیا جائے گا تو دو دل کا وزن تین چین ہو گا۔

نوں غنہ اور ہائے مخلوطہ چونکہ بولنے میں نہیں آتے۔ لہذا تقطیع سے گہر جاتے ہیں۔ بھائی کا وزن بای یعنی تین چین ہو گا۔ اسی طرح ناداں کا وزن نادا یعنی تین چین ہو گا۔ یہی حال عربی الف لام کا ہے۔ جہاں آواز دے گا۔ شمار ہو گا۔ اور جہاں آواز نہیں دے گا۔ شمار نہیں ہو گا۔ عبد اللہ کا لام شما ہو گا۔ عبد الصمد کا لام شمار نہیں ہو گا۔ دونوں کا الف تو آواز ہی نہیں فے رہا۔ لہذا شمار نہیں ہو گا۔

## تقطیع کا طریقہ

تقطیع کرنا ایک ذوقی چیز ہے۔ اس کا انہوں یہ ہے کہ شعر کو ایک بازنگم کے ساتھ پڑھو جو حروف بولنے میں آتے ہیں انہیں مند کورہ بالا افزان میں سے کسی ایک پر اس طرح منطبق کرو کہ تحریق کی جگہ تحریق اور دُحریق کی جگہ دُحریق آجائے۔ مثلاً کہوں کیا خوں ہر اکس نے کہا ہے یہ کام اس مہروش کا ہے سننا ہے۔

۱۔ اس شعر کے پڑھنے سے آپکو معلوم ہو گا کہ کہوں اور خوں کا نون تختہ پڑھنے میں نہیں آ رہا ہے۔ لہذا دونوں نون تقطیع میں گمراہیں گے۔ اور کہوں کا وزن ٹھنڈا اور خوں کا وزن چھٹا ہو گا۔

۲۔ کیا پہلے مصروع میں دو جگہ آیا ہے۔ پہلے کیا میں صرف دو حروف کی آواز تکل رہی ہے۔ یاد کی آواز بہت خفیف سی الف کے ساتھ مل کر پیدا ہو رہی ہے۔ اس لیے اس کیا کسے بجا شے تین حروف کے دو حروف شمار ہوں گے۔ لہذا اس کا وزن ٹھنڈا ہو گا۔ لیکن دوسرے کیا کے تینوں حرف اپنی مستقل آواز دے رہے ہیں۔ لہذا اس کے تین حروف شمار ہوں گے۔ اور اس کا وزن چھٹا ہو گا۔

۳۔ چونکہ یہ کی ہاء بولنے میں نہیں آ رہی ہے۔ لہذا تقطیع میں شمار نہیں ہو گی۔

۴۔ کام اس کا مسٹر پڑھا جا رہا ہے۔ لہذا اس کا الف شمار نہیں ہو گا۔ اس اللف کا پیش چونکہ میم پر آواز دے رہا ہے لہذا ایسا پیش میم کا شمار ہو گا۔

۵۔ ہر کی راء بجا شے ساکن کے متھک پڑھی جا رہی ہے۔ لہذا اس تقطیع میں راء کو متھک ہی شمار کریں گے۔ یہ شعر جس طرح تلفظ میں آ رہا ہے ہم اسی طرح اسے لکھ کر دکھاتے ہیں۔

کہو کا خو مرا کیس نے کیا ہے  
 یکامگس مہہ روشن کا ہے سناء ہے  
 کہو شحری ساکن ہے، کا دھرفی ساکن ہے خو دھرفی ساکن ہے، اب  
 مقررہ دس ارکان میں سے ایسا رکن تلاش کرو، جس میں ایک شحری ساکن اور  
 دو دھرفی ساکن ہی ترتیب سے ہوں تو آپ کو معلوم ہو گا کہ ایسا رکن صرف چند چن  
 چن ہے۔ کہو کا خو کا وزن چند چن چن ہے۔ اسی طرح مرا کیس نے کاونڈ  
 چند چن چن ہے کیا ہے۔ میں ایک شحری ساکن اور ایک دھرفی ساکن ہے۔ ایسا رکن  
 صرف چند چن چن ہے۔ لہذا معلوم ہوا کہ اس کا وزن چند چن چن ہے۔

آب آگہ دوسرا مصروف بھی اسی تین ارکان پر منطبق ہو جائے تو سمجھو لو کہ یہ شعر کا  
 وزن ہے۔ یکا مس مہ، چند چن چن چن۔ روشن کا ہے چند چن چن چن سناء ہے چند چن چن  
 آب پورے شعر کی تقطیع اس طرح ہو گی۔

کہو کا خو	مراں نے
چند چن چن چن	چند چن چن چن
یکا مس مہ	روشن کا ہے
چند چن چن چن	چند چن چن چن

آب یہ دیکھنا ہے کہ یہ کولنی بھر ہے۔ تو پہلے آپ مذکورہ بالا بحروف  
 کو دیکھیے کہ کس سحر میں چند چن چن کی تکمیر ہے۔ آپ جانتے ہیں کہ  
 سریلی میں چند چن چن کی بھردار ہے لہذا یہ شعر سریلی بھر میں ہے۔ اور مدرس  
 یعنی چھے جزو والی ہے۔ مگر یہ آخر میں چند چن چن کی بجائے چند چن  
 کیوں آیا۔ معلوم ہوتا ہے کہ یہاں کوئی تغیر ہوا ہے۔ وہ تغیر کیا ہے یہاں  
 چند چن چن کے آخر سے ایک دھرفی گردایا گیا ہے۔ لہذا چند چن چن رہ گیا۔

اس تغیر کو صفت کہتے ہیں۔ اس بیلے یہ شعر سریلی مددس مخدوف بھر سے ہے۔  
ایک اور مثال یعنی۔

جدائی میں زلیں روتا رہا ہوں      نہیں ہے آنکھ میں اک قطرہ خوں  
اس شعر کا تلفظ اور وزن اس طرح ہے۔

جدائی میں      زلیں روتا      رہا ہوں  
مُنْهَنْ مُنْهَنْ      مُنْهَنْ مُنْهَنْ      مُنْهَنْ مُنْهَنْ  
نہیں ہے اک      قط      رے خوں  
مُنْهَنْ مُنْهَنْ      مُنْهَنْ مُنْهَنْ      مُنْهَنْ مُنْهَنْ

آخری لکن میں صحر فی ساکن کا حرف ساکن صفت کر کے اس سے پہلے  
منٹر ک حرف کو ساکن کیا گیا ہے۔ اس تغیر کو تمیم کہتے ہیں۔ لہذا یہ شعر سریلی  
مددس تمیم شدہ بھر سے ہے۔

غیر حبیب کہتے ہیں مجھ کو جھوڑ دے تو کوئے بار  
دیکھ کر اُن کی طرف تکنے لگوں ہوں سوئے بار  
اس شعر کا تلفظ اور وزن اس طرح ہے۔

غے رجب کہہ      تے سمجھ کو      پچھوڑ دے تو      کو ویار  
مُنْهَنْ مُنْهَنْ      مُنْهَنْ مُنْهَنْ      مُنْهَنْ مُنْهَنْ      مُنْهَنْ مُنْهَنْ  
دے لکھ اُن      کی طرف تک      نے لگو ہو      سو ویار  
یہ ارکان راگ کے ہیں، لیکن آخری لکن میں تمیم ہونے سے مُنْهَنْ مُنْهَنْ  
کی جگہ مُنْهَنْ مُنْهَنْ ہو گیا۔

دل نہ کرہ مزت نہ راہ بیقراری پیشتر  
ماز کو کہہ تی ہے یاں الحاج وزاری پیشتر

اس شعر کی بحر راگ ہے۔ آخری دکان میں ہدف ہو گیا ہے۔ اب آپ اس شعر کو تلقظ کے مطابق لکھ کر وزن کریں۔

پلے در پلے دوسارکن

اگر دوسارکن بیچ میں واقع ہوں اور پہلا حرف مدد نامہ ہو (رواجیں کے پہلے حرف پر صدر ہو۔ مدد نامہ کہلاتی ہے۔ اسی طرح بیاجیں کے پہلے زیر ہو اور الف حیں کے مقابل فتح ہو مدد نامہ کہلاتے ہیں) اور دوسرا نون غنہ ہو تو نون غنہ کو گردیا جائے گا اور اگر دوسرا حرف نون نہ ہو تو اسے تنزل کر دیا جائے گا جیسے۔ کہوں کیا خوں مرا کس نے کیا ہے

یہ کام اس مہروسش کا ہے نہ نہ ہے

اس شعر کی تقطیع پیچھے گزر چکی ہے۔ دیکھیے کہوں اور خوں کا نون گردیا گیا ہے۔ اور کام کے نیم کو متخل کر دیا گیا ہے۔

اگر دوسارکن آخر مصروعہ میں جمع ہوں تو دنوں کو برقرار کھا جائے گا۔

خواہ وہ نون غنہ مقابل مدد والا ہی کیوں نہ ہو، جیسے

حدائی میں زبس رو تارہا ہوں

نہیں ہے آنکھ میں اک قطرہ خوں

رہا ہوں اور رہ خون کا وزن چین تان ہے۔ جیسے

کام آیانہ کچھ اپنا تان زار آخر کار

سمجھے اکیرتھے نکلا یہ عبار آخر کار

یہ شعر بحر راگ میں ہے۔

پلے در پلے تین ساکن

اگر بیچ میں پلے در پلے تین ساکن جمع ہوں تو تیسرے کو گرد دوسرے

کو متھر کر دیں گے۔ بھی

دوست اپنا نہ ہوا ہم نے بہت سر پٹکا  
 مُنْ تُمُنْ تُنْ صُمُنْ تُنْ مُمُنْ تُنْ تُنْ تُنْ  
 دوست کی تاریخ گئی۔ اور سین متھر ہو کر ستائپ تحریفی ساکن بن گیا۔  
 اگر آخر میں تین ساکن جمع ہوں تو تیسرے ساکن کو گرا دیتے ہیں۔ باقی دونوں  
 اپنی حالت پر برقرار رہتے ہیں، بھی

بہت ہولی ہمیں ملنے کی تیرے عیر سے منہت  
 مُنْ مُنْ مُنْ تُمُنْ تُمُنْ تُمُنْ مُنْ مُنْ  
 یہ مصرعہ بھر مثاہ میمن متغیر کا ہے۔

### قاعدہ الف

اگر الف پڑھانہ جائے تو گر جائے گا۔ مثلاً  
 تم اب کجی، نہ کرو قتل میں مرے پیارے  
 مُنْ مُنْ مُنْ تُمُنْ تُمُنْ تُمُنْ مُنْ مُنْ مُنْ  
 تم اب، تمب پڑھا جادہ ہے لہذا اس کا الف شمار نہیں ہوا اور دزن تُمُنْ  
 ہو گیا۔ یہ مصرعہ بھر مثاہ میمن متغیر سے ہے۔ اسی طرح بالکل اور والله بالله  
 کا الف ساقط ہو جاتا ہے۔

اگر الف پڑھنے میں الیکٹریک اوزن میں شمار ہو گا۔ اور اسے باقی رکھا جائے گا۔ مثلاً۔

بس ایک بی جلوے میں، ہم ہو گئے سودا ہی  
 تُنْ تاِنْ تُمُنْ تُنْ تُنْ تُنْ تُنْ تُنْ  
 یہ مصرعہ سریلی میمن متغیر کا ہے۔ الغرض جو صرف تلفظ میں آئیکا شمار کیا جائیگا۔  
 اور جو تلفظ میں نہیں آئے گا شمار نہیں ہو گا۔ لہذا ہمارے مختصر جیسے کہ کی ہاد شمار

نہ ہوگی، اسی طرح دادِ عالمض شمار نہیں ہوگی۔ جیسے  
خزان ہے دستِ گریاں بہار سے  
البتہ اگر آواز دے گی تو شمار ہوگی۔ العین متوان فون شمار ہو گا۔

## بھربی اور آن کی حاتمی

ہر بحر کے ارکان میں تغیرات ہوتے ہیں، نیز تعداد ارکان میں بھی کمی کر دی جاتی ہے۔ اس لیے ہر بحر کی متعدد صوتیں ہو جاتی ہیں۔ تفصیل حسب میں ہے۔

متحارب

اس بھر میں مندرجہ ذیل تغیرات ہوتے ہیں اصل وزن گھمنگ ن آٹھ بارہے۔

۱- تئمیم: سُتاں

## ٢ - حذف: تثنیّ

۳ - اکھارہ: گن ٹن

۲- پچھاڑ : تان

۵ - قبض : میثان

نچھے گل کے ہنسنے، پہ آتا ہے رونا

کہ اس طرح ہنسنے، کی خوشنی، کسی کی

۲- ترمیم والی: شمن شن، شمن هشتن، هشتن دمن، هشنان.

سے الہی، میں بنتا ہوں، لگنہ گاؤں ہوں

گناہوں، سے اپنے ہگر انبارِ مول

۳۔ چڈف والی: ہتھن مٹن، ہتھن پٹن، ہتھن چن، ہتھن

لب بام کشرت، جو بکسر، ہوئی

تلے کی، زمین ساری اور، ہوئی

۴۔ قیض اور اکھاڑ والی: ستان، ہٹن مٹن، ہٹن چن، ہٹن

سے نہ چین، جی کو، نہ تاب، دل کو نہ خواب، چشم، پر آب، میں ہے۔

غم چدائی، سے جان، میری، عجب طرح کے عذاب، میں ہے۔

یہ بحر سولہ رکن والی بھی ہوتی ہے لہذا اس شعر کے سولہ ارکان ہیں۔

سے کمر و توکل، کہ عاشقی میں، نیلوں کرو گے، تو کیا کرو گے

الم یہی ہے، تو در دامندو، کہاں تملک تم، دو اکرو گے۔

۵۔ اکھاڑ والی: ہٹن چن ہٹن مٹن، ہٹن مٹن، ہٹن چن

غم کھم نہیں ہے، دل کو ہمارے

صورت کسی کی، دل میں نہاں ہے

۶۔ پچھاڑ والی: تان، ہٹن چن، تان، ہٹن مٹن

سے قتل ہوا ہے، لال، علی کا

تازہ، ستم ہے، ظلم، نیا ہے۔

سر و خراماں، ہے تئکے قدپر، اور گل پر بھی تیرے رُخ پر  
عاشقت شیدا، والہ ورسوا، جیرتِ دل سے، سوزش جاں سے

### تیز

اس بحر میں تخفیف، قطع اور زیادتی بین تغیرات ہوتے ہیں۔

اصل وزن چن ٹمن، آٹھ بارے ہے۔ یہ بحر خلیل کے شاگرد اخشن کی ایجاد ہے۔

۱۔ سالم، ٹمن ٹمن، ٹمن ٹمن، ٹمن ٹمن، ٹمن ٹمن

— نلف رُخ دیکھ کر، ہو گئے، ہم فدا  
بُول ہوئے، ہوئیں گے، آپ پر، کم فدا

اس میں ایک رُکن زیادتی والا بھی آسکتا ہے۔

ہ مرے درد جگہ کی دوا، ہی نہیں

اس ام کو جہاں میں شفا سی نہیں

۲- تخفیف والی: تخفیف والی میان این دو مفهوم قرار نمی‌گیرد.

٣- قطع والي: تُنْتُنْ، تُنْتُنْ، تُنْتُنْ هَمْنْتُنْ

— میں جو دیکھا مضر، دل کو

و سانایا، کب بیمل کو

اس بھر کے سولہ رکن بھی مستحق ہیں۔  
**ثابت**

شایست

یہ بھراہ دو زبان میں مستعمل نہیں ہوتی۔ عربی میں سمجھتے ہوتی ہے ارکان یہ ہیں۔

جِئْنَهُ تَنْسَنْهُ تَنْسَنْهُ تَنْسَنْهُ تَنْسَنْهُ

ہے دُرا کے کھما، سچلا بے سچلا، خفا جو ذرا، ہوا وہ صنم

مرا بھی ذرا، گلانہ رہا۔ ہنا جو گیا، مجھے یہ ستم

کامل

یہ بھار دو میں مستغل نہیں، ارکان یہ ہیں ۔

۱- هغىن سالم بىتىشىن تۇن سەنئىن تۇن سەنئىن تۇن سەنئىن تۇن

فوجھے آز وہ نے وفارہی بتحھے مشق جو، رو جفا رہی۔

کہوں کیا کہ تیکے ستم سے اب، مرے سر پلاؤ، ہی بیماری۔

## سریلی

اس بھر میں مندرجہ ذیل تغیرات ہوتے ہیں۔ (اصل فہرست میں تین ٹن آٹھ  
پار ہے۔ ۱) بہتات (۲) قیض (۳) خرابی (۴) بیونت (۵) صفت  
(۶) تمیم (۷) صبغ (۸) یگاڑ۔

۱۔ سریلی مثمن: یعنی آٹھ اجرا والی مُثمن تُن تُن مُثمن تُن تُن

تُن تُن مُثمن مُثمن تُن تُن

سے نہ کہنے اے شا، نہ ان زلفوں، کوریاں سودا کاول اُسکا

ایسیرنا، توال ہے یہ، نہ دے زنجیر، کو جھٹکا

۲۔ بہتات والی: اس میں چوتھے مُثمن تُن تُن کے آخری دھرفی ساکن میں  
ایک الٹ بڑھا رہا جاتا ہے۔ مُثمن تُن تان ہو جاتا ہے۔ مثال کیے  
مدرس کا غیر پچھے ملاحظہ ہو۔

ایک شعر کا مصرع بہتات والا اور دوسرا بغیر بہتات والا ہو سکتے ہے۔

۳۔ قیض والی: اس میں تُن تُن تُن تُن کے بجائے تُن تُن تُن ہو جاتا ہے یعنی  
پہلے دھرفی ساکن کے حرفِ ساکن کو گرد دیتے ہیں۔

سے ستم ہے، کرم ہے، وفا ہی، جفنا سہی

جو کچھ کیا، حضور نے، بجا ہی، بجا ہی

۴۔ خرابی والی: تُن تان، مُثمن تُن تُن تُن تان، تُن تان، تُن تُن تُن

سے جب فصل، بہار آئے، تم سیر، چمن کونا

بلیل کے، جلانے کو، غنچوں سے، سخن کرتا

۵۔ بیونت والی: تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن

ہے پتیم بغیر سے اٹھنا یا رکا، تجھ بے  
معتقد ہوں میں اپنے، جذبہ، محبت کا

۶۔ خلف، خواہی اور صنط والی:

تُن تانِ ہُسْنَتَانِ ہُسْنَتَانِ، ہُسْنَتَانِ

۔ مقدور، نہیں اس کی، تحملی کے، بیان کا  
جو ان شیع، سراپا ہو، اگر صفتِ زبان کا

۷۔ ترمیم و حذف والی: ہُسْنَتَانِ ہُسْنَتَانِ، ہُسْنَتَانِ، ہُسْنَتَانِ  
نہ کھینچ آہ، نہ کھینچ آہ ۔ دلِ یار، ہے ناڑک

۸۔ خواہی، ضبط اور ترمیم والی:

تُن تانِ، ہُسْنَتَانِ، ہُسْنَتَانِ، ہُسْنَتَانِ -

۔ فالق نے محمد کو، بلایا شبِ معراج  
کس لطف، سے دیدار، دکھلایا شبِ معراج

ایک شعر کا ایک مصرع، ضبط و حذف شد ہوا و دوسرا ضبط و ترمیم شد ہو یہ  
جاائز ہے ۔

## سری مدرس

۹۔ سالم، ہُسْنَتَانِ، ہُسْنَتَانِ، ہُسْنَتَانِ

۔ کیا کیوں زلف کو قربانِ مکھڑے پر

صلائیں گے، صنم لیتے، تو ہم لیتے

۱۰۔ ترمیم والی: ہُسْنَتَانِ، ہُسْنَتَانِ، ہُسْنَتَانِ

ہے نہ کھینچ لے شا، نہ زلف پا، رکو آہ کہ دلِ بھی ہے، اسی زنجیر، میں قید

۳۔ حذف والی: تین تین تین تین تین تین تین

سے مثال شاوم بیدار ہر سحر ہے۔

نحو دست، م فرقہ راست پھر ہے۔

جاوہز ہے کہ ایک مصری عہدہ ترمیم شدہ ہوا اور دوسرا حذف والا

۴۔ خرابی، قبض اور حذف والی: تین تانِ تین تین تین تین تین

بے مرتا ہے، فدا کے وا، سطے جا

تو سرپہ، نے لے گناہ فاصلہ

۵۔ خرابی، قبض اور ترمیم والی: تین تانِ تین تین تین تین تان

رہتا ہے، سدا خیاں دلدار

نے طالبِ باغ ہوں، نہ دیدار

۶۔ خرابی، قبض اور سنتات والی: تین تانِ تین تین تین تین تان

سے کہتا ہے کہ اب نہ کھپخ، تو آئیں

ہیں دل سے، ترے تو ہم تلک لائیں

جاوہز ہے کہ ایک مصری عہدہ میں بہتات ہو اور دوسرا میں نہ ہو۔ نیز دوسرا مصری

تین تین تین، تین تین تین، تین تین تان لیعنی کتر، بیونت اور بہتات والا

بھی آسکتا ہے۔

۷۔ کتر، بیونت اور حذف والی: تین تین تین، تین تین تین، تین تین تین

سے دیکھا ہے، روئے یا، ریں نے

دیکھی ہے، اک بھار میں نے

## الاپ

یہ بحرب زمیہ اور فخریہ شاعری کے لیے خاص طور سے موزوں ہے، اس

بھر کے اوزان پڑھنے سے ایسا محسوس ہوتا ہے کہ فوج ماریج کر رہی ہے۔ اُل کے آخری رکن میں زیادتی بھی کر دیتے ہیں۔ اصل دزن تین تین تین آٹھ بار ہے۔

### ہشمن:

۱۔ سالم: تین تین

سے سلفر منے، گلزار کا، پھر کہ مجھے، دے ساقیا  
زہد و درع، جھگڑا ہے کیا، عہد جوانی مفت ہے

۲۔ طے والی: تین تین تین تین تین تین تین تین تین

سے عشق میں جو، تیر ہوا، مرغ سحر، خیز ہوا  
چشم سے خون، ریز ہوا، هل سے غم انگیز ہوا

۳۔ طے اور تخفیف والی: تین تین تین تین تین تین تین  
سے خون جو کیا، ہے پیگنا، تو نے مرا، دل دھگر

لیتی ہیں تجھ، سے حشر میں، اپنے یہ انتقام دو

۴۔ تخفیف اور طے والی: تین تین تین تین تین تین

سے دل وجگر، خون ہے مرا، سر شکِ خون بہتے سدا

### ہسد سی:

۱۔ سالم: تین تین تین، تین تین تین، تین تین تین

سے ہم کو ملا، جو لطف کوئے یار کا

کب وہ ہبھیا کو لطف ہے گلزار کا

۲۔ طے والی: تین تین تین تین تین تین

ظلم کا اب، اس سے گلا، لطف ہے کیا

جونہ سستے، شکوہ کا کیا، فائدہ ہے۔

## رائج،

اس نے میں مندرجہ ذیل تغیرات ہوتے ہیں۔ اصل وزن تن تن تن آٹھ بار ہے۔

۱۔ ترمیم، تن تن ان (۲) حذف، تن تن (۳) ٹوٹ: تن تن ان (۴) تخفیف، تن تن ان

۵۔ قطع تن تن -

**مشمن:**

۱۔ سالم: تن تن تن، تن تن تن، تن تن تن، تن تن تن، اور دو میں مستعمل نہیں

(۱) ترمیم والی: تن تن تن، تن تن تن، تن تن تن، تن تن تن، تن تن ان

غیر جب کہتے ہیں مجھکو، چھوڑ دے تو، کوئے یار

دیکھ کر ان، کی طرف تکتے لگوں ہوں، سوئے یار

۲۔ حذف والی: تن تن تن، تن تن تن، تن تن تن، تن تن تن

دل نہ کہ منٹ نراہ، یے قاری، بیشتر

ناز کو کہا تی ہے یاں الحاج و زاری، بیشتر

۳۔ ٹوٹ والی: تن تن ان، تن تن تن، تن تن ان، تن تن تن -

نہ خدا ہے ہم سے راضی نہ یہ بت ہے، ہم پہ مائل

رہے یونہی، بازمادہ، نہ ادھر کے، نہ ادھر کے

۴۔ تخفیف والی: تن تن تن، تن تن تن، تن تن تن، تن تن تن

یار کا چھڑا دخان، ہے دلار شک دھگل

اوروہ کا، کل مشکیں ہے عجیب غیرات سنبل۔

۵۔ تخفیف، تفریق اور ترمیم والی: تن تن تن، تن تن تن، تن تن تن، تن تن تن

(تن تن تن سے ترمیم کی بناء پر آخری نون گرا کر تاء کو ساکن کیا پھر تفریق کی

بناء پر تن کی تاء کو گرا یا لہذا تن تشت رہا۔ اس کا وزن تن تان ہوا)

شمع کو منہ کے تبرے سامنے ہے کیا، اب تاب  
کہ ہے خورشید، ترا پھرہ وہ کرم باشب تاب  
۔ قطع، تخفیف اور حذف والی، تن تمن تمن، ہمندن تمن، تن تمن  
عشرتِ قطرہ ہے دریا، میں فتا ہو، جانا  
درو کاحد، سے گزرنا ہے دوا ہو، جانا

ہسدس:-

- (۱) سالم، اردو میں مستعمل ہئیں۔
- (۲) ترقیم والی:- تن تمن تمن، تن تمن تمن، تن تمن  
امہ گیب پہلو سے کوئی، جان عیش
- (۳) حذف والی:- چین تمن تمن، چین تمن تمن، چین تمن تمن  
چاک دامان قیامت، کیجیے۔
- (۴) امتحان، دست و حرثت نیکیجیے،  
تحفیف اور ترقیم والی:- تن تمن تمن، تن تمن تمن، ہمندنان  
کیا لگا دست سولا را، م سے ہاتھ  
دل گیا ہاتھ سے اور کام سے ہاتھ
- (۵) حذف والی:- تن تمن تمن، تن تمن تمن، تن تمن  
باندھی ہے اس، کی محبت، میں کھمر  
اک زمانے، نے عداوت کے لیے
- (۶) تخفیف، تفریق اور ترقیم والی:- ٹن ٹمن ٹن، ہمندن تمن، ٹن تمان  
داعِ دل سینہ میں آتش ہے آہ آ داک شعلہ مکرش، ہے آہ

## دراز اور عرض

یہ دونوں بھریں اردو میں مستعمل نہیں ہیں۔

### وَسِيعٌ

یہ بھر اردو میں مستعمل نہیں، ارکان مندرجہ ذیل ہیں میم ان سالم۔

۱۔ تھن تھن، تھن تھن، تھن تھن، تھن تھن

میں نے کہا، آصنم اپنے گھر، جا صنم

تو ہے خا، کی صنم میری قسم، کا صنم

۲۔ هغمون طے والی: تھن تھن، تھن تھن، تھن تھن، تھن تھن

یہ نے اسے، دل دیا، اس نے مجھے، غم دیا

بھریہ شکایت رہی لے کے بہت، کم دیا

### سریع

اس بھر میں مندرجہ ذیل تغیرات ہوتے ہیں۔ (۱) طے، تھن تھن

(۲) تخفیف، تھن تھن یا تھن تھن (۳) وقف، تھن تھن تھن۔ (۴) شکست

تھن تھن تھا رہ (۵) قطیرہ، تھن تھن (۶) خبط، تھن تھا (۷) ذمح تا

تغیرات مذکورہ بالا کی بناء پر مندرجہ ذیل صورتیں پیدا ہوتی ہیں۔ سالم مستعمل

نہیں ہوتی، اس کا وزن تھن تھن، تھن تھن، تھن تھن تھن ہے۔

(۸) اد وقف والی، تھن تھن، تھن تھن، تھن تھن۔

ایک موڈن تھابنی، کا بلاں بھر میں اس مرکے گھٹا، جوں ہال

۹۔ طے اور شکست والی، تھن تھن، تھن تھن، تھن تھن

نزلہ سے اک شخص کو تھا، در در

لائی قضا، اس کے سیئیں، اس کے گھر

نوٹ (الف) اس بھر میں پشت، تھن تھان اور آخر تھن ہر یہ بھی جائز ہے (دب)

جاڑیز ہے کہ دوسرے مصروف میں بھرا دیجائے ٹھے والے رکن (تن تن من) کے قطع  
والا (تن تن تن) آجائے جیسے چہرہ رو،  
چہرہ رو بھی نہیں کچھ، حور سے کم  
لب نہیں کچھ، اس کے گواہ سے کم  
تن تن من کے بھائے، آخر تن تان بھی آسکتا ہے (دج) یہ بھی جاڑیز ہے  
کہ ایک مصروف کے دوفول رکن قطع والے ہوں (تن تن تن) اور دوسرے کے  
ٹھے والے (تن تن من) ابھی

اس کے چہرہ پکب، ہے عرق  
ہے وہ مر، لون کے قریب اب شفقت

۱۳۔ طے، قطع اور خبط والی: تن تن من، تن تن تان

تالہ ہما، راہے ہے ہوا زوں

نگ کو بھی، اکرتا ہے، خون

نوٹ، آخر می رکن میں خبط ہونے کی بجائے ذبح بھی ہو سکتا ہے، مثلًا

عشق کا دیلو، اندھے، دل

ابرو سے اس کے جانشبل

۱۴۔ تخفیف اور شکست والی: تن تن من، تن تن من آمن تن  
لے دل نہ جا، زلفوں میں اس صنم کی ہر چین اس کی قیمت ہے ہستم کی

## سہیل

اس بھرمی مذکورہ ذیل تغیرات جاری ہوتے ہیں (۱) (۲) (۳) شکست -

(۴) وقت (۵) خبط (۶) ذبح (۷) قطع - اس لئے کی مذکورہ ذیل صوتیں  
مستعمل ہیں -

مثمن (۸) سالم: تن تن من، تن تن تان، تن تن من، تن تن تان

یہ بھر سالم مستعمل نہیں ہوتی -

۹۔ طے اور شکست والی: تن تن من، تن من، تن تن من، تن من -

## تخفیف

اس کا وزن تن تمن تن، تن تان تن، تن تمن تن ہے مستعمل صورتیں  
حسب ذیل ہیں۔

۱. تخفیف والی : تن تمن تن، تمن تمن، تمنیں تن۔

بیار مہدو، کو دیکھ کر، نہ رہا دل

ہاتھ سے اس، کے آہ آپ، نہ بچا دل

۲. تخفیف اور ترمیم والی : تن تمن تن، تمن تمن، تمنان

خاک میں بھی، مجھے فرار نہیں

کان سیما، اب ہے مزار نہیں

۳. تخفیف اور قطع والی : تن تمن تن، تمن تمن، تن تن

ذیل کے شعر کی پشت میں پہلے حذف ہوا، بعد ازاں قطع ہوا ہے اور

آخر میں تخفیف و حذف ہوا ہے۔

بے زبان ہے، بدہ زبان، سوسن

اس چمن میں، کسے مجالِ سُخن

۴. تخفیف اور حذف والی : تن تمن تن، تمن تمن، تمنن

جو کیا کا، رِ تاصوا، اب کیا

نام توہ، کا بھی خراب کیا

۵. تفرقی اور ترمیم والی : تن تمن تن، تمن تمن، تن تان

ہائے وہ شوّخ بے وفا، بے مہر

نرگیں چشم، وگل رخ و، مر چہر

پشت، تخفیف و ترمیم والی ہو اور آخر، تفرقی و ترمیم والا ہو یہ جائز ہے۔

مثلاً کھے خالق، سلامت آپ کی ذات نکھلے گا تو میں، رہوں گا رات

## ہمسایہ

اس بھر میں مندرجہ ذیل تغیرات ہوتے ہیں۔ اصل و نکن، تمن تن، تمان تان  
تمن تن، تمان تن تان ہے۔

۱۔ خرابی: تمن تان (ضبط) تمن تان (ترمیم)، تمن تان یا تان تان  
۲۔ حذف: تمن تن یا تان تمنی (دقابت)۔ تمن تن کے آخری دونوں  
حرفوں میں رقاابت ہے، یعنی نہ دونوں ایک ساتھ باقی رکھے جاسکتے ہیں،  
نہ دونوں ایک سامنگ کرائے جاسکتے ہیں، اس کے دوسرا رکن یعنی تان  
تن تن میں تجھیفت اور ٹوٹ نہیں ہوتی کیونکہ تان تحریقی متھک ہے، اس لئے  
میں مذکورہ ذیل صوتیں آتی ہیں۔ سالم مستعمل نہیں، اردو میں اس کے آمڑہ  
مُرکن ہوتے ہیں یعنی اصل ارکان پر تان تن اور بڑھاتے ہیں۔

مشتمل: خرابی والی: تمن تان، تمان تن، تمن تان، تمان تان  
مشتمل: شور جنوں ہمارا، آخر کو، نگ لایا  
جو دیکھنے کو آیا، ہاتھوں میں، نگ لایا

۳۔ خرابی ضبط اور ترمیم والی: تمن تان، تمان تان، تمن تان، تمان تان  
تے، ہی، دیکھنے کے، نہ آوے جو، کام چشم  
تو زخم چھک پر ہے، کہ اس کا ہے، نام چشم  
بھرا دیں تان تان کی بجائے تان تن اور تمن تان کی بجائے تان تان بھی  
آ سکتا ہے۔ اور تان تان کی بجائے تان تن بھی آ سکتا ہے۔ خواہ پشت میں  
یا آخر میں، چنانچہ ذیل کے شعر میں پشت میں تان تن آیا ہے۔  
باغِ بھاں میں پھولنا پھلتا، سدا ہے۔ نخلِ جناب رائے بہادر فیرچنے

۳۔ ضبط اور ترمیم والی : تمن تان، تان تان، تمن تان، تان تان  
جو اس میں ہے، کب ہے زہر، دلادیکھ بیار میں  
نہ جان لفت، بیار میں، نہ جان لفت، بیار میں

۴۔ خرابی، ضبط اور حذف والی : تن تان، تان تان، تمن تان، تن تمن  
ہے ظلم، اس کو بیاڑ کیا ہم نے کیا کیا  
کیا جبر، اختیار، کیا ہم نے کیا کیا

(۱) خرابی اور ضبط والی : تن تان، تان تن تن، تمن تان  
**مسدک** (۲) خرابی ضبط اور ترمیم والی : تن تان، تان تان، تمن تان، تان تان

## ہشتہ

اصل ارکان تن تن تان، تن تن تمن، تن تن تان، تن تن تمن ہیں - یہ بحد رصل  
سدس ہے یکن اردو میں مشمن مستعمل ہوتی ہے۔ اور آخر میں تن تن تمن زیادہ کر  
دیتے ہیں، اس میں صرف تین تغیرات ہوتے ہیں۔ طے، ضبط اور قطع۔

۱۔ ضبط اور طے والی : تن تنان، تن سشن، تن تنان، تن سشن

## لُقِيل

اس بھر میں مندرجہ ذیل تغیرات ہوتے ہیں، اس کا اصل وزن، تن تان ٹس۔

تن ٹمن ٹن، تن تان تن، تن سمن تن ہے۔ اس میں طے نہیں ہوتا۔

۱۔ تخفیف، تمن سمن یا سشن تن (۳) ترمیم : تن تنان (۳) حذف  
تمن (۲) قطع، تن تن (۲) تن تن یعنی حذف کے بعد قطع ہو کر تن تن  
رو جاتا ہے، اردو والے اسے مشمن لاتے ہیں مگر بہت سمجھ، اصل میں اس کے

چھے رکن ہیں، اس میں مذکورہ ذیل صورتیں مستعمل ہیں۔ سالم مستعمل نہیں  
۱۔ تخفیف والی: تمن تمن، تمن تمن، تمن تمن

ہے زخم دل، سے گل تر، کوہزو، طراوت  
اور اپنے اشکے ہے ابر، ایک جوئے طراوت

۲۔ تخفیف اور ترمیم والی: تمن تمن، تمن تمن، تمن تمن، تمان  
مری نظر، میں تو کم ہو، خلمسے، تو نہیں

زجاوں گا، ترے کوچے، کوچھوڑکھ سوئے حنان

۳۔ تخفیف اور حذف والی: تمن تمن، تمن تمن، تمن تمن، تمن تمن  
چمن میں صحیح جب اس جنگ جو کا نام یا۔

صلانے تیغ کا آب روائی سے کام یا

۴۔ تخفیف، حذف / اور قطع والی: تمن تمن، تمن تمن، تمن تمن، تمن تمن  
کجھونہ ان، کوئی دیکھا، تلاش دیتا میں

لکھوڑ بکھروڑ سے کوئی کام یا

تن تن اور تمن ایک دوسرے کی جگہ آسکتے ہیں، ایک پشت ہو۔  
ادر دوسرا آخر، یہ جائز ہے، جیسا کہ مذکورہ بالاسع میں ہے۔

### حداید

تن تمن تمن، تمن تمن تمن، یہ اس کے اصلی انتکان ہیں۔

تخفیف والی: تمن تمن، تمن تمن، تمن تمن

ترے قدسے، ہے صنوبر، لب اب خجل

تری زلفوں، سے ہمیشہ، ہے شب خجل

یہ بحرِ حکیم بزرِ حضر کی ایجاد ہے اس سے پیشتر والی تمام بحری خلیل  
نے ایجاد کیں۔ اور یہ آخر تین بھریں اہل ایران کی ایجاد ہیں سولے  
ایک کے۔

## قرب

یہ سحر مولانا یوسف عروضی کی ایجاد ہے، اس کے ارکان یہ ہیں۔  
تمن تن تن، تن تن تن، تن تن تن - اس میں مندرجہ ذیل تغیرات جاری  
ہوتے ہیں:-

۱- ضبط: تمن تان یا تن تنان

۲- حذف: تمن تن یا تن تن

۳- خرابی: تن تان

۴- ترمیم: تن تنان

۵- پگاڑ: نن تن تن

سامم مستعمل نہیں ہوتی۔

۱- ضبط والی: تمن تان، تمن تان، تن تن تن

عبار آکے، تسرے دل میں، پھر نہ بکلا

۲- ضبط اور حذف والی: تمن تان، تمن تان، تن تن

۳- خرابی، ضبط اور ترمیم والی: تن تان، تمن تان، تن تنان

اس شوخ، سے پیدا ہو، کیسے ربط

گناخ ہیں ہم اور وہ، بد مزارج

۴- خرابی اور ضبط والی: نن تان، نن تان، تن تن تن،

کیوں کرتا ہے تو مجھ کو یار رسوا

پھر تجھ کو، ملے گا نہ، مجھ سا شیدا

۵- خرابی، ضبط اور حذف والی: تن تان، تمن تان، تن تن

لے یار، چلو پائی، سیر کو

بیر سانھ، نہ لے چلنا، غیر کو

۱۔ بکار اور خرائی والی : تین تین تین، تین تان، تین تمن تن  
و کہ بھگتے اس عشق، کی بد دلت مدت نک پایا نہ ہم نے راحت  
۲۔ خرائی اور بکار والی : تین تان، تمن تن تن، تین تمن تن  
جانی چلو جلدی، آمہ کھڑے ہو  
من جاؤ، اتنی خفگی نہ کیجیے

### ضیط

تین تمن تن، تمن تن تمن تمن تمن تمن  
ضیط اور تمیم والی : تمن تمن تن، تمن تان، تمن تان  
بایرِ عالم کو، آمٹھانا ہی پڑا آہ  
 DAG ہجر کو کھانا ہی پڑا آہ  
 دوسرے صرے کے پہلے رکن میں ضیط ہوا ہے۔ اہل فارس نے  
اسے مشمن بھی استعمال کیا ہے، یہی سے ضیط و تمیم والی -  
خیز و طرف، چمن گیر، باحریف، سمن روئے  
گاہ سنبل، ترپین، گاہ شاخ، سمن بوئے

### اوڑانِ رباعی

رباعی کے اوڑان سریلی لئے سے نکالے گئے ہیں جس کا وزن تمن تن تن  
آمٹھ بار ہے، اس وزن میں مندرجہ ذیل تغرات ہوتے ہیں۔

- ۱۔ ضیط : ہذا تمن تن تمن سے تمن تان ہو جاتا ہے،
- ۲۔ قبض : تمن تن تمن سے تمن تمن
- ۳۔ کتر : تمن تن تمن سے تن تمن تمن
- ۴۔ خرائی : تمن تن تمن سے تن تان

۱۔ تباہی : تمن تمن تمن سے تمان

۲۔ ضرر : تمن تمن تمن سے تمن

۳۔ خلل : تمن تمن تمن سے تمن تمن

۴۔ بیونت : تمن تمن تمن سے تمن تمن

۵۔ تراش : تمن تمن تمن سے تمان

تمن تمن تمن، اسلام متغیر شدہ کی مختلف ترتیب سے چو میں صوتیں بن جاتی ہیں، بارہ کے اندر صدر اور اول کتروالے آتے ہیں یعنی تمن تمن تمن اور بارہ میں خرابی والے یعنی تمن تمان جیسے

دیباۓ دنی کو فائی سمجھو ہر چیز یہاں کی آئی جانی سمجھو  
پڑھب کرہ و آغاز کوئی کام بڑا ہر سانس کو عمر جادا نی سمجھو  
کیگر

آخوش لحدیں حب کہ سونا ہوگا جنگل کا نہ تکیہ نہ پچھونا ہوگا  
تنہائی میں آہ کون ہوئے گا ائیں ہم ہوئیں گے اور قبر کا کونا ہوگا

## کسر والے اوزان

۱۔ تمن تمن تمن، تمن تمن تمن، تمن

۲۔ تمن تمن تمن، تمان، تمن تمن تمن، تمن

۳۔ تمن تمن تمن، تمن تمن تمن، تمن تمن تمن

۴۔ تمن تمن تمن، تمن تمان، تمن تمان، تمان، تمان

۵۔ تمن تمن تمن، تمن تمان، تمن تمان، تمان، تمان

۶۔ تمن تمن تمن، تمن تمن تمن، تمان، تمان

۴۱

- ۱ - تُن تُن تُن، تُن تُن، تُن تُن تُن، تُن
- ۲ - تُن تُن تُن، تُن تُن تُن، تُن تُن تُن تُن
- ۳ - تُن تُن تُن، تُن تُن تُن، تُن تُن تُن تُن
- ۴ - تُن تُن تُن، تُن تُن تُن، تُن تُن تُن تُن
- ۵ - تُن تُن تُن تُن تُن، تُن تُن تُن تُن تُن
- ۶ - تُن تُن تُن تُن تُن تُن، تُن تُن تُن تُن تُن
- ۷ - تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن، تُن تُن تُن
- ۸ - تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن، تُن تُن تُن
- ۹ - تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن، تُن
- ۱۰ - تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن، تُن تُن
- ۱۱ - تُن تُن، تُن تُن
- ۱۲ - تُن تُن، تُن تُن

## خرابی والے اوزان

- ۱ - تُن تُن تُن، تُن تُن تُن، تُن
- ۲ - تُن تُن تُن، تُن تُن تُن تُن، تُن تُن تُن، تُن
- ۳ - تُن تُن تُن، تُن تُن تُن، تُن تُن تُن، تُن تُن
- ۴ - تُن تُن تُن، تُن تُن تُن، تُن تُن تُن تُن، تُن تُن
- ۵ - تُن تُن تُن تُن تُن، تُن تُن تُن تُن تُن، تُن تُن
- ۶ - تُن تُن تُن، تُن تُن تُن تُن تُن تُن، تُن تُن
- ۷ - تُن تُن تُن، تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن، تُن تُن
- ۸ - تُن تُن تُن، تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن، تُن تُن
- ۹ - تُن تُن تُن، تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن، تُن تُن
- ۱۰ - تُن تُن تُن، تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن تُن، تُن تُن
- ۱۱ - تُن تُن، تُن تُن تُن
- ۱۲ - تُن تُن، تُن تُن

# علم قافیہ

ردیف و قافیہ نفس شعر کے بیلے صفری نہیں ہیں، البتہ اس میں حسن پیدا کر دیتے ہیں۔ مگر بعض علماء کا خیال ہے کہ قافیہ شعر کے بیلے صفری ہے۔  
**ردیف :** ایک ہو۔ ردیف کہلاتا ہے۔ ردیف ایک لفظ اور ایک لفظ سے زیادہ بھی ہو سکتی ہے۔

وہ ہم شکل الفاظ جو ہر شعر کے آخر میں مکمل آئیں جیسے  
**قافیہ :** جان دی ہوئی اُسی کی تھی۔ حق تو یہ ہے کہ حق ادا نہ ہوا  
 بچھ تو کہیے کہ لوگ کہتے ہیں۔ آج غالباً غنائم سرانہ ہوا  
 ادا اور سرا قافیہ ہیں۔ اور نہ ہوا ردیف۔ قافیہ ایسے ردیف سے  
 پہلے آتا ہے۔ بعض اشعار میں صرف قافیہ ہوتا ہے۔ ردیف نہیں ہوتی  
 جیسے۔ اے دل بیتاب وہ اُمٹھی نقاب  
 آفت ب آمد دلیل آفت ب

قافیہ کا مختلف ہونا ضروری ہے۔ ورنہ قافیہ میعوب ہو جاتا ہے۔  
 یہ اختلاف کبھی لفظ و معنی دونوں کے اعتبار سے ہوتا ہے جیسے آہنگ  
 ایک شعر میں معنی قصدا در دوسرے میں معنی سلسلہ ہوا در کبھی صرف لفظ کے  
 اعتبار سے ہوتا ہے۔ جیسے سردادر کہ دونوں کے معنی مُضطدا ہیں۔  
**حروف قافیہ :** حروف قافیہ پانچ ہیں۔ چار حرف روی سے پہلے ہوتے ہیں:

یہ اصلی حروف ہوتے ہیں اور ایک حرفِ روی کے بعد آتا ہے یہ زائد ہوتا ہے۔ اصلی سے یہ مراہد ہے کہ وہ حروفِ کلمہ کا جزو ہوتے ہیں اور زائد کا یہ مطلب ہے کہ وہ حرفِ کلمہ کا جزو نہیں ہوتا۔ ان تمام حروف کا ایک جگہ یا ایک ساتھ آنا ضروری نہیں۔ بلکہ بعض حروف تو ایک دوسرے کے ساتھ جمع بھی نہیں ہوتے۔ البتہ حروفِ روی کا حرف قافیہ میں ہوتا ضروری ہوتا ہے۔

۱۔ روی، وہ اصلی حرفِ جس کا شعر کے آخر میں آنا ضروری ہے۔ مثلاً مرد کا قافیہ سرد ہے۔ ان میں حرفِ روی دال ہے۔ اور کلمہ کا جزو اصلی ہے۔ گلہے الیا ہو جاتی ہے کہ حرفِ روی، حرفِ زائد بھی بن جاتا ہے۔ ۱ سے اصلی حرف کے مقابلے پر آنے کی وجہ سے اصلی سمجھ لیا جاتا ہے۔ جیسے منش کا قافیہ کنش۔ کنش میں شین مصدری حرفِ زائد ہے۔ مگر منش کے مقابل آنے کی وجہ سے اسے اصلی سمجھ لیا گیا ہے۔

روی سے پہلے کے چار حرف یہ ہیں۔

۲۔ (ردف) وہ الف حجس کے پہلے زبر ہو۔ وہ باء حجس کے پہلے زیر ہوا در وہ واو حجس کے پہلے پیش ہو۔ جیسے کار، دیر، دور کے

### ردفِ اصلی:-

وہ ردف کہ اس کے اور روی کے درمیان دوسری حرف نہ ہو جیسے مذکورہ بالامثالوں میں ہے،

### ردفِ زائد:-

حروفِ روی اور ردفِ اصلی کے درمیان کوئی حرف ساکن درمیان میں آجائے

یہی سے دوست اور پوست - دونوں کلمات میں س، واو اور ت کے درمیان واقع ہے۔ لہذا "س" روف زائد ہے۔

روف بھی روی کی طرح اصلی ہوتا ہے۔ لیکن اگر روی زائد ہو تو روف بھی زائد ہو سکتا ہے۔ دین کا قافیہ زیرین - زیرین کا نون روی ہے اور یاد روف اور دونوں زائید ہیں۔ کیونکہ زیرین، زر سے ماخوذ ہے یاد اور نون بندت کے لئے زیادہ کیے گئے ہیں، علامہ صفی الدین طوسی روف زائد کو روی مضاught کہتے ہیں۔

روف زائد مندرجہ ذیل چھے حروف میں سے ہو سکتا ہے۔

## خ در س ش ف ن

روف کے واو اور یاد معرفت بھی ہو سکتے ہیں اور مجھول بھی

ہر سنگ میں شدار ہے تیرے ظہور کا

موسیٰ نہیں جو سیر کروں کوہ طور کا

ہم تو قفس میں آن کے خاموش ہو رہے

اسے ہم صفیر فائدہ ناچن کے شور کا

پہلے شعر میں واو معرفت ہے اور دوسرے میں مجھول

رحم کے قابل ہے ظالم حال اس شخصیت کا

جلد چھوڑا کہا تھا کب ہنگام ہے اب دیر کا

پہلے مصرع میں یاد معرفت ہے اور دوسرے میں مجھول۔

۴- قبیلہ:- روف کے علاوہ جو بھی ساکن حرف روی سے پہلے ہو اور اس کے اور روی کے درمیان کوئی دوسری حرف واقع نہ ہو جیسے مرد کا قافیہ سرد

یا طور کا جو ردیہ و اور دف کا ہیں ہے کیونکہ اس سے پہلے نہ بڑھے) مسدر حجہ ذیل بارہ حرف، قید ہوتے ہیں۔

**ب ح ر ذ س ش ف ن و غ ل م**

۳ - تاسیں؛ وہ الف کہ جس کے اور روی کے درمیان ایک حرف متتحرک ہو۔ جیسے جاہل اور غافل کا الف۔

الف تاسیں قید اور ردیت کے ساتھ جمع نہیں ہوتا۔

۴ - دخیل؛ وہ متتحرک حرف جو تاسیں اور روی کے درمیان ہوتا ہے۔ جیسے جاہل اور غافل کی ہاعر اور فاد تاسیں اور دخیل ہمیشہ ساتھ آتے ہیں۔

حرف بعدِ روی: وصل وہ حرف زائد جو روی سے متصل ہو جیسے خفتہ اور ہفتہ کی ھاء

## حرکاتِ قافیہ

حرکاتِ قافیہ پانچ ہیں:-

۱ - سہارا: اگر حرفِ روی ساکن ہو تو اس سے پہلے حرف کی حرکت کو سہارا کہتے ہیں۔ جیسے نہ اور تر کا نہ بڑھ کر مختلف نہیں ہونی چاہیے بجز اس صورت کے کہ روی حرفِ مل کے ملنے کی وجہ سے متتحرک ہو جائے جیسے سمافری اور قلندری۔ ان دونوں کی روادر مل ساکن تھی۔ یاد کے ملنے کی وجہ سے متتحرک ہو گئی۔ لہذا فائے سمافری اور دالِ قلندری کی حرکت کا مختلف ہونا جائز ہے۔

۱۔ آسرا - : روف اور قید سے پہلے حرف کی حرکت کو آسرا کہتے ہیں ۔

جیسے نور کا پیش، تار کا زبر اور تیر کا زیر

جو آسرا روف کے ساتھ ہو وہ بدلتا نہیں چاہیے۔ لیکن اگر آسرا پیش ہے تو تمام قافیہ میں پیش ہی رہنا چاہئے اور اگر زبر ہے تو زبر، زیر ہے تو زیر، البتہ آسرا قید کے ساتھ ہو وہ حرفِ روی متحرک ہونے کی صورت میں بدل سکتا ہے۔ جیسے آہستہ کا قافیہ شستہ، اس میں تاء حرفِ روی متحرک ہے اور اسیں قید ہے اس سے پہلے آہستہ میں زیر ہے۔ اور شستہ میں پیش ہے۔ اور یہ جائز ہے۔

۲۔ تکمیلہ : الف تا سیس سے پہلے حرف کی حرکت کو تکمیلہ کہتے ہیں۔ جیسے کامل کی کاف کا زبر۔

۳۔ ٹیک : دخیل کی حرکت کا نام ٹیک ہے۔ جیسے جاہل اور کاہل کی ہاد کا زیر۔

اگر حرفِ روی متحرک ہو تو ٹیک بدل سکتا ہے۔ جیسے شاطری کا قافیہ برابری، راء و روی ہے۔ الف تا سیس اور ط، ب، دخیل ہیں، پتو نکہ یا نئے وصل کی وجہ سے روی متحرک ہو گئی ہے۔ اسی سے ط، ب، کی حرکت کا اختلاف جائز ہو گیا۔

۴۔ ٹیکن : اگر حرفِ وصل کی وجہ سے روی متحرک ہو جائے تو اس کی حرکت کا نام ٹیکن ہے۔ جیسے شاطری اور برابری میں راء کی حرکت

## او صافِ روی

۱۔ روی مقتید، اگر حرفِ روی ساکن ہو تو اس کو روی مقتید کہتے ہیں۔

جیسے سرا در پر کی راء

۳۔ روئی مطلق، اگر حرفِ روئی متحرک ہو تو اسے روئی مطلق کہتے ہیں۔ جیسے  
خفتہ اور نہفته کی تاء۔

۴۔ روئی مفرد، اگر حرفِ روئی کے ساتھ، کوئی حرفِ قافیہ تہ ہو تو  
وہ روئی مفرد کہلاتی ہے۔

۵۔ روئی مرکب، اگر حرفِ روئی کے ساتھ کوئی دوسرا حرفِ قافیہ بھی ہو تو  
اس کو روئی مرکب، کہتے ہیں اس کی مختلف صورتیں ہوتی ہیں۔

(ا) روئی مقید بار دف، جیسے تاء، کار

(ب) روئی مقید باقید، هست اور لست

(ج) روئی مقید باتا سیس، جیسے قابل اور ساحل

(د) روئی مطلق باقید، جیسے ہستی اور سستی

(ه) روئی مطلق باتا سیس، جیسے کاہلی اور جاہلی۔

## عکیوب قافیہ

۱۱) ملاوٹ: روئی ایک جگہ حرفِ اصلی ہو اور دوسرا جگہ حرفِ زائد ہو تو  
قافیہ عیب دار ہو جاتا ہے۔ جیسے نالی کا قافیہ لالی۔ نالی میں یادِ اصلی ہے۔  
اور لالی میں یادِ زائد ہے۔ جیسے اس شعر میں۔

آپ کو کہتا ہے بیدل عشق میں بنتے تاب غیر  
ما نئے صد افسوس یہ رتبہ بھی پہنچا تا بغیہ

غیر ردیف ہے، تاب قافیہ ہے اور باد حرفِ روی ہے، تاب میں  
باد اصلی ہے اور تاب غیر میں زائد۔

۲۔ افلاس: ہمارے کے اختلاف کا نام افلاس ہے جیسے مسافر کا  
قافیہ جو ہر۔

۳۔ اختلاف: حرفِ روی کے مختلف ہو جانے کو اختلاف کہتے ہیں،  
اگر دلوں حرفِ روی بعید المخرج ہوں تو یہ سخت ترین عجیب ہے جیسے  
کتاب کا قافیہ خیال یا دار کا قافیہ ناب۔ البتہ اگر دلوں قریب المخرج  
ہوں تو چند اس عجیب نہیں، جیسے شک کا قافیہ رگ اور اب کا قافیہ تپ

۴۔ فرق: اگر ردف مختلف ہو جیسے کار کا قافیہ دور تو اسے فرق کہتے ہیں۔

۵۔ دوری: اگر قید مختلف ہو جیسے شعر کا قافیہ عمر یا بھر کا قافیہ شہر تو  
اس کو دوری کہتے ہیں۔ پہلی صورت سخت معیوب ہے دوسری صورت  
میں بوجہ قربِ مخرج کے عجیب کچھ ہکا ہو جاتا ہے۔

۶۔ نفاق: اگر روی ممکن ہونے کی صورت میں ٹیک مختلف ہو جائے تو  
اسے نفاق کہتے ہیں، جیسے کامل کا قافیہ تعاقف۔

۷۔ افتراق: اگر آسہ مختلف ہو جیسے نور کا قافیہ طور تو  
اسے افتراق کہتے ہیں۔

۸۔ قافیہ تایگاں: یعنی ایک قافیہ کو ایک شعر میں دوبار لایا جائے  
یا متواتر دو شعروں میں لایا جائے۔ اس کی  
دو قسمیں ہیں۔

۱۔ خنی، یہ کہ تکرار و اصلاح نہ ہو جیسے دانا کا قافیہ بینا اگرچہ آخری الف زائد تکرار ہے لیکن محسوس نہیں ہوتا۔

۲۔ جلی، یہ کہ تکرار نہایاں ہو جیسے در دمذہ کا قافیہ حاجت مند اور ستم گر کا قافیہ الگ گر، دونوں مثالوں میں متناور گر کا تکرار و اصلاح ہے۔ یہ سخت ترین عیب ہے، البتہ چند شعروں کے فاصلے سے لیسا کرتا جائز ہے۔

**۹۔ توقف:** یعنی قافیہ یا عقبار معنی کے اپنے مابعد پر موقوف

ہو جیسے۔

رکھتا تو ہے ہر چند ستم گر کہ تو پا  
عاشق کے مزار پر جفا سے الٰ  
اتنا بھی سمجھ لے کہ دل سوختہ کا  
وہ شعلہ بھر کلتا ہے کہ سوزاں ہے گیا۔  
دوسرے مصروع کے معنی تیسے سے مل کر مکمل ہوتے ہیں۔

۱۔ **تبديل:** دوسری قصیدہ یا غزل میں کسی جگہ قافیہ بدلتا جائے۔ البتہ اگر

قصیدہ

یا غزل میں کسی جگہ قافیہ بدلتا جائے۔ البتہ اگر

کہتا جائے۔

**۱۰۔ تصریف** ایک لفظ کے دو طکڑے کر کے ایک جزو کو قافیہ اور دوسرے

کو ردیف بنادیا جاتا۔

وہ شوخ سیمن مرے ملنے سے کیا ہو تو ش

نے اشرتی ہے پاس مرے اور نہ روپیئے

اس سے پہلے اشعار میں پئے ردیف ہے اور تو، ہو وغیرہ قافیے ہیں۔

لگر اس شعر میں روپیئے کی روکو قافیہ اور پئے کو ردیف بنادیا ہے۔ جو

درصل ایک لفظ ہے۔

## اقسام قافية

حرف متحرك وساكن کے اعبار سے قافية کی چار قسمیں ہیں۔

- ۱۔ صُجزی: آخر میں وساکن پے در پے ہوں جیسے اسیر امیر
- ۲۔ جزی: دونوں ساکنوں کے درمیان ایک حرف متتحرك واقع ہو

جیسے در ہم، بہ ہم۔

- ۳۔ دحر کی: دونوں ساکنوں کے درمیان دو تھر کے حرف ہوں جیسے برگ تر کا قافية فرقی سر۔

- ۴۔ نتھر کی، دونوں ساکنوں کے درمیان تین متتحرك حرف واقع ہوں جیسے زدنِ ازل کا قافية او زح زحل

## روایت

روایت عموماً منحد المعنی ہوتی ہے یعنی ہر شعر میں اس کے معنی ایک ہی ہوتے ہیں لیکن کہیں کہیں معنی مختلف بھی ہو سکتے ہیں۔ جیسے -

مریں ہم او زبیں بزم یار میں قانون

یہ دیکھتے ہیں عجب اس دیار میں قانون

لقطوں میں روایت مختلف نہیں ہو سکتی بجز اس کے کہ شاعر روایت و قافية بدل کر دوسرا قبیله کہنا چاہتے ہے۔

## ر دلیف اور قافیہ میں فرق:

قافیہ پورا اکلمہ نہیں ہوتا، ردیف پورا اکلمہ ہوتی ہے۔ قافیہ کا مختلف ہونا ضروری ہے۔ برخلاف اس کے ردیف کا متحد ہونا ضروری ہے۔

## ضہمیہ مسمیہ

### سرقاتِ شعری

کسی دوسرے شاعر کے شعر کو بعینہ یا لفظی وٹ پھر کے ساتھ اپنی جانب منسوب کرنا یا اس کے مخصوص مصنفوں اور ترتیب کرنا اس کے مخصوص استعارہ و تشبیہ کرنے پانے کلام میں قصد اموزوں کر کے اپنا ظاہر کرنا سرقہ کہلاتا ہے۔ دہ مضامین و استعارات و تشبیہات جو عام طور پر مستعمل ہیں، اس سے ستشنی ایں۔ کبھی ایسا بھی ہو جاتا ہے کہ مشعر اکلمہ کے کلام اپس میں مکرا جلتے ہیں۔ اگراتفاق طور پر ایسا ہو جائے تو وہ توارد کہلاتا ہے۔ یہ سرقہ نہیں ہے۔

**سرقة کی قسمیں:** سرقہ کی دو قسمیں ہیں۔

**سرقة کی قسمیں:** (۱) غیر ظاہر (۲) سرقہ ظاہر، سرقہ ظاہر کی کئی قسمیں ہیں۔

۱۔ نسخ و اقتباس، کسی شاعر کے شعر کو بعینہ یا صرف لفظی تغیر کے ساتھ اپنی طرف منسوب کر لینا، انتہائی معیوب ہے۔ جیسے نہیں ہے آج جو وہ گل عذار پہلو میں تڑپ رہا ہے دل بے قرار پہلو میں نہیں ہے آج جو وہ گل عذار پہلو میں اچھل رہا ہے دل بے قرار پہلو میں

۲۔ مسخ : کسی شاعر کے شعر کی ترتیب کو بدل کر اپنایتا، اگر یہ دو تبدل بدلے تاء و سین ہے۔

مرض، جر، مرا فاک ہو اچھاتم سے

خود بسحا ہوا جی اور ہیں بیمار آنکھیں (قمر)

آپ سے اپنا مادا وابھی نہیں ہو سکتا

یکسے عیسیٰ ہو کہ حب دیکھو ہیں بیمار آنکھیں (جوہر)

حب دیکھو نے دوسرے شعر میں جان ڈال دی ہے۔

اگر ترتیب پہلے شاعر کی نسبت سے بہتر نہیں ہے۔ تو یہ داخل سرقہ ہے۔

اور اگر اس جیسی ترتیب ہے یعنی نہ تو پہلے شاعر کی ترتیب سے بہتر ہے نہ بدتر ہے تو یہ نہ مذموم ہے نہ محمود

۳۔ تبدیل : یہ کو مضمون ایک بیساہونگر الفاظاً بدل دیے جائیں اگر

دوسراشعر پہلے سے بلند ہے تو لائق تحسین ہے، جیسے

شکل نظر نہیں پڑی، آپا نہیں پیام بھی

عمر ہوتی کہ ایک ہی حالت چشم دگوش ہے (نماز)

نے مژدہ وصال نہ نظارة جمال

مدت ہوئی کہ آشتی چشم دگوش ہے (رغالب)

غالب نے شفر کو آسمان پر پہنچا دیا ہے۔

اگر دوسراشعر پہلے سے اعلیٰ نہ ہو تو یہ مذموم ہے اور اگر دونوں برابر ہوں

تو نہ محمود ہے نہ مذموم۔

سرقاہ غیر ظاہر : اس کی کمی قسمیں ہیں۔

۱۔ مفہوم ایک ہو مگر الفاظ اور معنی مختلف ہوں، جیسے

گلشنِ دہر میں جوں خار ہے اب قدر مری  
جس کے دامن سے لگوں دہی چھڑاتا ہے مجھے  
یوں کہ درت مجھ سے ہے عالم کو مانندِ عبار  
آسرالوں جس کے دامن کا وہ دے دامن جھٹک

۲۔ پہلے شعر میں دعومی خاص ہوا اور دوسرے میں عام بھی  
گر صیدگاہ میں باقی کوئی نہیں تو ظالم گر صید ناتوان ہوں پر ترکار مجھکو  
شہا اترے شکار کو عالم میں اب نہیں باقی بغیر نرگس خوبیں کوئی غزال  
پہلے شعر میں صیدگاہ کی تخصیص ہے اور دوسرے شعر میں سارے جہان کی  
تعیین ہے۔

۳۔ کسی شعر کے مضمون کو ایک جگہ سے دوسری جگہ منتقل کر دینا بھی ہے۔  
رتبرِ گل بازی کا دلا کاشش تو پاتا

ہاتھوں سے جو گرتا تو وہ آنکھوں سے لگتا  
مرے زخموں میں پر کر دن مک اب کیا بچاؤ گے  
گرے گا گرہ زمین پر یہ تو آنکھوں سے اٹھاؤ گے  
آنکھوں سے اٹھانے کو گل بازی سے نمک کی طرف منتقل کر دیا ہے۔

۴۔ دوسرے شعر کا مضمون پہلے شعر سے متضاد ہو۔  
ضندلی نگ پر میں مر جی گیب در دوسر کیا کہ اب وہ سرہی گیا  
ضندلی نگ پر کیا دیں جان ہم کیس کو ہے اس در دوسر کا بدماغ  
پہلے شعر میں در دوسر کا اقرار ہے اور دوسرے میں انکار

۵۔ کچھ ایسے امندف کر دیے جائیں کہ شعر کا مضمون پہلے سے بہتر ہو جائے، یہی  
خوب بھا فائل بے رحم سے مانگنا کس نے کہ فرشتے مجھے یاں داع درم دیتے ہیں۔

کہتی تھی ہاہی برمیں کہ دبیرانِ قضا ! داغ یستے میں اسے جس کو وہم دیتے ہیں  
دوسرے شرمیں محصلی کا ذکر شاعر کے دعوے کا ثبوت ہے دیہ خوبی پرے شعر  
میں نہیں ہے ۔

سر قدیم نظر ظاہر مددوم نہیں بلکہ اگرہ بعد والے شاعر نے کوئی عمدہ تصریف کیا  
ہے تو لائن تحسین ہے ۔

## اقتباس و تضخیل

قرآنِ کریم کی آیت یا حدیث شریف یا کسی مشہور مقولہ و مثل کو اپنے کلام میں اس  
طرح سموبلینا کہ اپنی معلوم نہ ہو، اقتباس کہلاتا ہے، جیسے

پسک ہے الحرب قدحہ اے ذوق  
آنکہ اس کی دعا سے لڑتی ہے

ذوق نے اس شرمیں حدیث کو خوبی کے ساتھ جزو کلام بنایا ہے۔

دوسرے شاعر کے شعر یا مصروع کو اس کا کلام ظاہر کر کے اپنے کلام میں  
مزون کر دیتا تھا ہے، جیسے

غالب اپنا یہ عقیدہ ہے لقول ناسخ

آپ بے بہرہ ہے جو مقعد میر نہیں ۔

میں کیا کہوں کہ کون ہوں سودا لقول درد

جو کچھ کہ ہوں سو ہوں غرض آفت سیدہ ہوں

# مکتبہ معین الادب کی منتخب مطبوعات

مکتبہ معین الادب	حرت مولانی	سیارات حضرت مولانی
حربیں کا شیری		نمازو نیاز
		محبت
ترجمہ عبد الصمد صارم		محمد رسول اللہ
"		روح و روحانیات
"		قصص القرآن
میراں ھلوی		بانو دہسار
"		المرشد الایمن
عبد الصمد صارم		تاریخ الحفہ آن
"		تاریخ الحدیث
"		تاریخ الفتن
"		تاریخ التغیر
مجید بیرونی		گفتہ زری
ترجمہ عبد الصمد صارم		روضۃ الطالبین
صلی اصریزیدی		سائنس کے تجربات
"		سائنس ہاتوں ہاتوں میں
کیرو		کیروکی پاہشی
"		انتحل کیا تیں
"		آپ کب پیدا ہرے تھے

ناشران

مکتبہ معین الادب — اردو بازار — لاہور